

Požiadavky na oznámenia do databázy SCIP

október 2020

ABC

Právne upozornenie

Cieľom tohto dokumentu je pomôcť používateľom pri plnení ich povinností podľa článku 9 ods. 1 písm. i) rámcovej smernice o odpade 2008/98/ES (WFD). Používateľom však pripomíname, že znenie WFD je jediným autentickým právnym materiálom a že informácie v tomto dokumente nepredstavujú právne poradenstvo. Za spôsob využitia týchto informácií zodpovedá výhradne používateľ. Európska chemická agentúra nenesie žiadnu zodpovednosť za spôsob použitia informácií uvedených v tomto dokumente.

Reprodukcia je povolená pod podmienkou uvedenia zdroja.

Verzia	Zmeny	
1.0	Prvé vydanie. (Nahrádza dokument s názvom Požiadavky na podrobné informácie o oznámeniach do databázy SCIP zo septembra 2019)	október 2020

Požiadavky na oznámenia do databázy SCIP

Referenčné číslo: ECHA-20-H-16-SK

ISBN: 978-92-9481-776-1

Kat. číslo: ED-02-20-715-SK-N

DOI: 10.2823/000041

Dátum vydania: október 2020

Jazyk: SK

© Európska chemická agentúra 2020

Obálka © Európska chemická agentúra

Ak máte otázky alebo pripomienky týkajúce sa tohto dokumentu, pošlite ich prostredníctvom formulára žiadosti o informácie (s uvedením referenčného čísla a dátumu vydania). Formulár žiadosti o informácie sa nachádza na stránke agentúry ECHA s kontaktmi:

<http://echa.europa.eu/contact>

Európska chemická agentúra

P.O. Box 400, FI-00121 Helsinki, Fínsko

Obsah

1. ÚVOD	5
1.1 Kontext	5
1.2 Ktorí dodávatelia výrobkov musia predložiť oznámenie do databázy SCIP agentúre ECHA?	6
1.3 Na ktoré výrobky a látky sa vzťahuje povinnosť oznámenia do databázy SCIP?	7
1.4 Časový rámec	8
1.5 Oznámenie nariadenia REACH o informáciách o látkach vo výrobkoch a oznámenie do databázy SCIP	9
2. POŽIADAVKY NA INFORMÁCIE	11
2.1 Spoločné požiadavky pre výrobky ako také aj pre komplexné predmety	14
2.1.1 Identifikátory a kategorizácia	15
2.1.1.1 Názov výrobku	16
2.1.1.2 Iný názov (názvy)	17
2.1.1.3 Primárny identifikátor výrobku	17
2.1.1.4 Iný identifikátor (identifikátory) výrobku	18
2.1.1.5 Kategória výrobku	18
2.1.1.6 Vyrobené v Európskej únii	19
2.1.2 Charakteristiky a obrázky	19
2.1.3 Pokyny na bezpečné používanie	21
2.2 Ďalšie požiadavky iba pre komplexné predmety	23
2.2.1 Komponent (komponenty) komplexných predmetov	23
2.3 Ďalšie požiadavky iba na výrobky ako také	28
2.3.1 Prvky vzbudzujúce obavy	28
2.3.1.1 Látka uvedená v zozname kandidátskych látok	30
2.3.1.2 Rozsah koncentrácie	31
2.3.1.3 Kategórie materiálu alebo zmesi	32
2.4 Aktualizácia predložených informácií v databáze SCIP	33
2.4.1 Dobrovoľná aktualizácia, keď bola látka uvedená v zozname kandidátskych látok prítomná vo výrobku nahradená bezpečnejšou alternatívou	34
3. ODPORÚČANÉ RIEŠENIA PRE ÚROVEŇ HLÁSENIA V OZNÁMENIACH DO DATABÁZY SCIP: „ZOSKUPENIE“ A „HIERARCHIA“	35
3.1 Kritériá pre „zoskupenie“ identických alebo kvázi identických výrobkov a komplexných predmetov v oznámení do databázy SCIP	38
3.1.1 Kritériá pre „zoskupenie“ úplne identických výrobkov	39
3.1.2 Kritériá pre „zoskupenie“ kvázi identických výrobkov	39
3.1.3 Kritériá pre „zoskupenie“ kvázi identických komplexných predmetov	41
3.1.4 Prístupy odporúčané agentúrou ECHA: „zoskupenie“ úplne identických výrobkov, kvázi identických výrobkov a kvázi identických komplexných predmetov v oznámení do databázy SCIP	46
3.1.5 Zodpovednosť členských štátov: transpozícia článku 9 ods. 1 písm. i) WFD a presadzovanie	47
3.2 Koľko vrstiev komponentov a čiastkových komponentov v komplexnom predmete sa musí uviesť v oznámení do databázy SCIP („hierarchia“)?	47
DODATOK 1 KATEGÓRIE MATERIÁLOV V DATABÁZE SCIP	50

A1-1. Úvod.....	50
A1-2. Nadradené kategórie materiálov a podkategórie	51
A1-3. Ďalšie charakteristiky materiálu týkajúce sa materiálu, z ktorého je výrobok vyrobený.....	52
A1-4. Zoznamy kategórií materiálov a ďalších charakteristík materiálov zahrnutých vo formáte SCIP	52
DODATOK 2 PRÍSTUP REPREZENTATÍVNEHO VÝROBKU PRE „ZOSKUPENIE“ MIMORIADNE KOMPLEXNÝCH PREDMETOV	53

Zoznam obrázkov

Obrázok 1: Bicykel ako príklad komplexného predmetu vyrobeného z mnohých výrobkov ako takých ...	12
Obrázok 2: Poskytovanie informácií pri príprave oznámenia do databázy SCIP	14
Obrázok 3: Známenie, ako sú požiadavky na informácie usporiadané a štruktúrované v oznámení do databázy SCIP pre bicykel uvedený na trh EÚ zhotoviteľom alebo dovozcom.....	25
Obrázok 4: Známenie, ako sú informácie, ktoré sa majú poskytovať v súlade s požiadavkou v prvom riadku tabuľky 5, začlenené do (hypotetického) oznámenia o bicykli do databázy SCIP.....	27
Obrázok 5: Ilustrácia potenciálne veľmi širokého rozsahu povinnosti oznámenia do databázy SCIP.....	35
Obrázok 6: Na ilustrácii možných montážnych vrstiev je potrebné identifikovať O-krúžok (výrobok ako taký) obsahujúci látku uvedenú v zozname kandidátskych látok (> 0,1 % hm. %) vo vodnom čerpadle začlenenom v motore osobného vozidla.	37
Obrázok 7: Vyjadrenie komplexnosti medzi rôznymi druhmi komplexných predmetov.	37
Obrázok 8: <i>Úplne identické</i> výrobky: skrutky s definovaným polomerom pod hlavou, menovitou dĺžkou, dĺžkou závitú a hlavou podľa stanovených noriem	39
Obrázok 9: Známenie odporúčaného prístupu k nastaveniu „hierarchie“ v oznámení do databázy SCIP (príklad bicykla znázorneného na obrázku 3).....	49

Zoznam tabuliek

Tabuľka 1: Zhrnutie oznamovania informácií o látkach vo výrobkoch podľa nariadenia REACH a povinností oznamovania do databázy SCIP	9
Tabuľka 2: Identifikátory a charakterizácia	15
Tabuľka 3: Charakteristiky a obrázky	20
Tabuľka 4: Pokyny na bezpečné používanie a pokyny na demontáž.....	21
Tabuľka 5: Komponent (komponenty) komplexného predmetu (iba pre komplexné predmety).....	23
Tabuľka 6: Prvky vzbudzujúce obavy (iba pre výrobky obsahujúce látku uvedenú v zozname kandidátskych látok v koncentrácii vyššej ako 0,1 % hm. %).....	28
Tabuľka 7: Látka uvedená v zozname kandidátskych látok už nie je prítomná	34

1. Úvod

1.1 Kontext

SCIP je databáza s informáciami o látkach vzbudzujúcich obavy (**S**ubstances of **C**oncern **I**n articles), ktoré sa nachádzajú vo výrobkoch ako takých alebo v komplexných predmetoch (**P**roducts) zriadená na základe [rámcovej smernice o odpade](#) (WFD)¹. Každý dodávateľ výrobku, ktorý obsahuje látku vzbudzujúcu veľmi veľké obavy (SVHC) nachádzajúcu sa na [zozname kandidátskych látok, ktoré podliehajú autorizácii](#),² v koncentrácii vyššej ako 0,1 hmotnostného % (hm. %) na trhu EÚ, je od 5. januára 2021 povinný predložiť informácie o tomto výrobku agentúre ECHA³. Databáza SCIP zaisťuje, že informácie o výrobkoch obsahujúcich látky uvedené v zozname kandidátskych látok⁴ sú dostupné počas celého životného cyklu výrobkov a materiálov, a to aj vo fáze odpadu. Informácie v databáze z predložených oznámení do databázy SCIP sú potom sprístupnené subjektom v oblasti nakladania s odpadom a spotrebiteľom.

Databáza SCIP má tri hlavné ciele:

1. znížiť produkciu odpadu obsahujúceho nebezpečné látky tým, že sa bude podporovať nahrádzanie látok z kandidátskeho zoznamu vo výrobkoch uvádzaných na trh EÚ,
2. sprístupňovať informácie s cieľom ďalej skvalitňovať spracovanie odpadu,
3. umožniť orgánom monitorovať používanie látok vzbudzujúcich obavy vo výrobkoch a iniciovať príslušné opatrenia počas celého životného cyklu výrobkov, a to aj vo fáze odpadu.

V nariadení REACH sa už vyžaduje, aby dodávateľia výrobkov obsahujúcich látky z kandidátskeho zoznamu v koncentrácii vyššej ako 0,1 % hm. % oznamovali v rámci dodávateľského reťazca a spotrebiteľom na požiadanie dostatočné informácie umožňujúce bezpečné používanie týchto výrobkov⁵. Tieto informácie sa však k subjektom v oblasti nakladania s odpadom nedostanú vo fáze odpadu, keď sa z týchto výrobkov na konci ich životnosti stane odpad. Databáza SCIP zabezpečuje, že rovnaké informácie dostupné v dodávateľských reťazcoch sú k dispozícii aj subjektom v oblasti nakladania s odpadom na pomoc pri zlepšovaní súčasných postupov nakladania s odpadom a na podporu využívania odpadu ako zdroja. Oznámenie do databázy SCIP preto riadne dopĺňa existujúce požiadavky na komunikáciu⁶ a oznamovanie⁷ pre látky

¹ V článku 9 ods. 2 WFD sa stanovuje, že Európska chemická agentúra (ECHA) zriadi databázu údajov, ktoré jej majú byť predložené podľa odseku 1 písm. i) do 5. januára 2020 a túto databázu spravuje a poskytuje k nej prístup prevádzkovateľom odpadového hospodárstva a na požiadanie aj spotrebiteľom.

² Uverejnené na webovom sídle agentúry ECHA v súlade s článkom 59 ods. 10 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1907/2006 o registrácii, hodnotení, autorizácii a obmedzovaní chemických látok ([nariadenie REACH](#)).

³ V článku 9 ods. 1 písm. i) WFD sa vyžaduje, aby každý dodávateľ výrobku v zmysle článku 3 ods. 33 [nariadenia REACH](#) poskytol od 5. januára 2021 agentúre ECHA informácie podľa článku 33 ods. 1 tohto nariadenia.

⁴ Látka uvedená v zozname kandidátskych látok je látka vzbudzujúca veľmi veľké obavy (SVHC) nachádzajúca sa na [zozname kandidátskych látok, ktoré podliehajú autorizácii](#).

⁵ V článku 33 nariadenia REACH sa stanovuje, že každý dodávateľ výrobku obsahujúceho látku vzbudzujúcu veľmi veľké obavy, ktorá je na [zozname kandidátskych látok](#), v koncentrácii vyššej ako 0,1 hmotnostného % (hm. %), poskytne na požiadanie príjemcovi výrobku (odsek 1) a spotrebiteľom (odsek 2) dostatočné informácie, ktoré sú dostupné dodávateľovi, aby mu umožnili bezpečné používanie výrobku vrátane minimálne názvu látky.

⁶ Článok 33 nariadenia REACH.

⁷ Nazýva sa tiež „oznámenie látok vo výrobkoch“ alebo „oznámenie SiA“ stanovené v článku 7 ods. 2 nariadenia REACH. Povinnosť oznámenia SiA sa vzťahuje iba na dovozcov a výrobcov výrobkov za určitých podmienok a cieľom je poskytnúť agentúre ECHA a príslušným orgánom členských štátov informácie

uvedené v zozname kandidátskych látok vo výrobkoch podľa nariadenia REACH, ale nenahrádza ich⁸. Tieto požiadavky nariadenia REACH sú vysvetlené a znázornené v [Usmernení k požiadavkám na látky vo výrobkoch](#) (usmernenie SiA). Tiež pomáha pri rozhodovaní o tom, čo je výrobok podľa nariadenia REACH⁹ a ako sa musí určiť koncentrácia v zozname kandidátskych látok.

Cieľom databázy SCIP je zhromažďovať požadované informácie a zabezpečiť, aby boli tieto informácie štruktúrované a vyhľadateľné, na umožnenie optimalizovaného prístupu a použitia predovšetkým subjektom v oblasti nakladania s odpadom a spotrebiteľom, ako aj účastníkom dodávateľského reťazca, mimovládny organizáciám a orgánom.

V rámci úlohy na základe WFD, podľa ktorej bola agentúra ECHA poverená vypracovať a implementovať databázu SCIP, agentúra ECHA podrobnejšie špecifikovala požiadavky na informácie a formát SCIP na predkladanie oznámení do databázy SCIP agentúre ECHA dodávateľmi výrobkov. Tento dokument pomáha spoločnostiam najmä pri rozhodovaní, či musia spĺňať požiadavku na oznámenie do databázy SCIP týkajúcu sa výrobkov obsahujúcich látky uvedené v zozname kandidátskych látok podľa WFD, a podrobne špecifikuje požiadavky na informácie pre oznámenia do databázy SCIP, ktoré sa majú predkladať agentúre ECHA podľa článku 9 ods. 1 písm. i) WFD a článku 33 ods. 1 nariadenia REACH.

1.2 Ktorí dodávateľia výrobkov musia predložiť oznámenie do databázy SCIP agentúre ECHA?

Podľa článku 3 ods. 33 nariadenia REACH, dodávateľ výrobku je „každý výrobca¹⁰ alebo dovozca¹¹ výrobku, distribútor¹² alebo iný účastník dodávateľského reťazca,¹³ ktorý uvádza výrobok na trh¹⁴“.

Oznámenia do databázy SCIP musia agentúre ECHA predložiť nasledujúci dodávateľia výrobkov:

- výrobcovia a zhotoviteľia v EÚ,
- dovozcovia do EÚ,
- distribútori výrobkov v EÚ a iní účastníci, ktorí uvádzajú výrobky na trh.

o prítomnosti látok, ktoré sú uvedené v zozname kandidátskych látok, vo výrobkoch. Tieto informácie sa môžu využiť na identifikovanie potreby začatia postupov regulačného riadenia rizík podľa nariadenia REACH (autorizácia a obmedzovanie) alebo podľa iných právnych predpisov EÚ.

⁸ Dovozcovia, výrobcovia a iní dodávateľia výrobkov v rámci EÚ musia dodržiavať článok 7 ods. 2 a článok 33 nariadenia REACH, ak sú splnené všetky podmienky, ako aj povinnosť oznamovania do databázy SCIP podľa článku 9 ods. 1 písm. i) WFD

⁹ Článok 3 ods. 3 nariadenia REACH.

¹⁰ V článku 3 ods. 4 nariadenia REACH je výrobca látky definovaný ako „každá fyzická alebo právnická osoba, ktorá v rámci Spoločenstva vyrába alebo zostavuje výrobok“.

¹¹ V článku 3 ods. 11 nariadenia REACH je dovozca definovaný ako „akákoľvek fyzická alebo právnická osoba so sídlom v Spoločenstve, ktorá je zodpovedná za dovoz“ a dovoz je definovaný ako „fyzické uvedenie na colné územie Spoločenstva“ (článok 3 ods. 10 nariadenia REACH).

¹² V článku 3 ods. 14 nariadenia REACH je distribútor definovaný ako „každá fyzická alebo právnická osoba so sídlom v Spoločenstve vrátane maloobchodného predajcu, ktorý látku ako takú alebo látku v zmesi iba uskladňuje a uvádza na trh pre tretie strany“.

¹³ V článku 3 ods. 17 nariadenia REACH sú účastníci dodávateľského reťazca definovaní ako „všetci výrobcovia a/alebo dovozcovia a/alebo následní užívatelia v dodávateľskom reťazci“.

¹⁴ V článku 3 ods. 12 nariadenia REACH sa uvedenie na trh definuje ako „dodávanie alebo sprístupnenie tretej strane, za úhradu alebo bezplatne. Dovoz sa považuje za uvedenie na trh.“

Na maloobchodných predajcov, okrem tých, ktorí sú dovozcami a/alebo výrobcami, a iných účastníkov dodávateľského reťazca, ktorí dodávajú výrobky priamo a výlučne spotrebiteľom, sa nevzťahuje povinnosť poskytovať informácie agentúre ECHA.¹⁵

Povinnosť poskytovať informácie agentúre ECHA sa začína u prvého dodávateľa (výrobcu/dovozcu¹⁶) v rámci dodávateľského reťazca, pretože má alebo by mal mať najlepšie znalosti o výrobku.¹⁵ Pokiaľ ide o ďalších dodávateľov výrobkov v smere dodávateľského reťazca (napríklad distribútorov, ktorí nie sú dovozcami), je možné požadovať pragmatický prístup, pokiaľ ide o spôsob, akým si plnia svoje povinnosti, napríklad odkaz na informácie, ktoré už predložil predchádzajúci dodávateľ.¹⁵ Medzi dva nástroje vyvinuté agentúrou ECHA, ktoré umožňujú odkazovať na informácie, ktoré už boli úspešne predložené do databázy SCIP, patria v tejto súvislosti zjednodušené oznámenia do databázy SCIP (SSN), ktoré majú využívať prevažne distribútori, a „odkazovanie“ v dokumentácii k oznámeniu do databázy SCIP, ktoré majú využívať najmä „zhotovitelia“.

1.3 Na ktoré výrobky a látky sa vzťahuje povinnosť oznámenia do databázy SCIP?

Povinnosť oznámenia do databázy SCIP sa vzťahuje na všetky výrobky bez výnimiek uvedené na trh EÚ tak, ako sú definované v nariadení REACH, ktoré obsahujú látku uvedenú v zozname kandidátskych látok v koncentrácii vyššej ako 0,1 % hm. %.

Látky, ktoré spĺňajú jedno alebo viac kritérií stanovených v článku 57 nariadenia REACH, môžu byť identifikované ako látky vzbudzujúce veľmi veľké obavy (SVHC) a zaradia sa do zoznamu kandidátskych látok, ktoré podliehajú autorizácii. Do zoznamu kandidátskych látok sa pravidelne pridávajú nové látky, spravidla dvakrát ročne.

V článku 3 ods. 3 nariadenia REACH je výrobok vymedzený ako „*predmet, ktorý počas výroby získava konkrétny tvar, povrch alebo prevedenie, ktoré určujú jeho funkciu vo väčšej miere ako jeho chemické zloženie*“.

Z tohto vymedzenia pojmu vyplýva, že výrobok je predmet vyrobený z jednej alebo viacerých látok alebo zmesí, ktoré počas výrobného procesu získali konkrétny tvar, povrch alebo prevedenie. Väčšina bežne používaných predmetov v domácnostiach a v priemysle sú samostatné výrobky (napríklad jednodielne plastové lyžice, záhradné stoličky vyrobené vstrekovaním, pohľadnica, svorník) alebo komplexné predmety (napríklad pohovka, vozidlo, hodiny, elektronické zariadenie), ktoré obsahujú dva alebo viac výrobkov¹⁷. Výrobky, ktoré sú zostavené alebo spojené, zostávajú výrobkami, pokiaľ si zachovávajú konkrétny tvar, povrch alebo prevedenie, ktoré sú pre ich funkciu rozhodujúcejšie než ich chemické zloženie, alebo pokiaľ sa nestanú odpadom^{18, 19}.

Táto povinnosť sa vzťahuje na akýkoľvek výrobok ako taký alebo na komplexný predmet, t. j. predmet vyrobený z viac ako jedného výrobku, pretože výrobky, ktoré sú zostavené alebo spojené, zvyčajne zostávajú výrobkami. Dovozca alebo akýkoľvek iný dodávateľ komplexného predmetu (napr. sklopnej spony) je dovozcom alebo dodávateľom rôznych výrobkov ako takých, z ktorých je komplexný predmet vyrobený (napr. ohnutý pás z ocele a dve kovové drôtené rukoväte sklopnej spony)¹⁹. Každý dodávateľ výrobku musí posúdiť, či predmet spĺňa definíciu výrobku podľa nariadenia REACH, ako je vysvetlené v kapitole 2 usmernenia SiA, s cieľom zistiť,

¹⁵ Z „Neoficiálneho dokumentu Komisie o vykonávaní článku 9 ods. 1 písm. i) a článku 9 ods. 2 revidovanej rámcovej smernice o odpade 2008/98/ES“, 2019, ref. Ares(2019)3936110.

¹⁶ Vrátane distribútorov, ktorí sú tiež dovozcami.

¹⁷ Pozri podkapitolu 2.4 [usmernenia SiA](#).

¹⁸ „Odpad“ vymedzený v článku 3 ods. 1 WFD.

¹⁹ Rozsudok Európskeho súdneho dvora z 10. septembra 2015 vo [veci C-106/14](#).

či sa na ňu vzťahujú oznamovacie povinnosti podľa nariadenia REACH a povinnosť oznámenia do databázy SCIP podľa WFD. Na vykonanie takéhoto posúdenia musí dodávateľ identifikovať funkciu predmetu a musí mať informácie, ktoré umožňujú porovnanie fyzikálnej formy (tvar, povrch a vzhľad) a chemického zloženia, aby bolo možné určiť, či je fyzikálna forma pre funkciu dôležitejšia.

Oznámenie do databázy SCIP sa musí predložiť agentúre ECHA pre výrobky, ktoré ako také obsahujú látku uvedenú v zozname kandidátskych látok v koncentrácii vyššej ako 0,1 % hm. %²⁰ a komplexné predmety, ktoré obsahujú tieto výrobky tak ako sú dodávané vrátane „náhradných dielov“ dodávaných na výmenu. Zákonná povinnosť sa nevzťahuje na výrobky alebo komplexné predmety, ktoré sú opravené, pokiaľ nie sú dodané.

Informácie o výrobkoch, ktoré dodáva priamo a výlučne spotrebiteľom účastník v dodávateľskom reťazci v rámci EÚ, ktorý nie je dovozcom, bez účasti distribútora alebo iného účastníka v dodávateľskom reťazci, nie sú zahrnuté v databáze SCIP, pretože na akékoľvek priame dodávky spotrebiteľom zo strany účastníkov v dodávateľskom reťazci v rámci EÚ, ktorí nie sú dovozcami ani výrobcami, sa nevzťahuje právna povinnosť.

Ak je to potrebné, v záujme obrany môžu členské štáty povoliť výnimky z nariadenia REACH pre určité látky ako také, v zmesi alebo vo výrobku v osobitných prípadoch (článok 2 ods. 3 nariadenia REACH). Preto v prípade, že členský štát usudzuje, že oznamovacie povinnosti poškodzujú jeho národné záujmy v oblasti obrany, môže sa členský štát rozhodnúť uplatniť tento článok s cieľom poskytnúť konkrétnu výnimku z povinnosti podľa článku 33 ods. 1 nariadenia REACH a článku 9 ods. 1 písm. i) WFD. Členské štáty okrem toho nie sú povinné poskytovať informácie, ktorých sprístupnenie odporuje podľa ich názoru základným záujmom ich bezpečnosti (článok 346 ZFEÚ²¹).¹⁵

1.4 Časový rámec

Od 5. januára 2021 sa musia agentúre ECHA oznamovať informácie o výrobkoch obsahujúcich SVHC, ktoré sa nachádzajú na zozname kandidátskych látok v koncentrácii vyššej ako 0,1 % hm. % umiestnených na trh EÚ. Povinnosť oznámenia do databázy SCIP sa uplatňuje od tohto dátumu.

V podkapitole 3.2.1 usmernenia SiA týkajúcej sa komunikačnej povinnosti podľa nariadenia REACH v smere dodávateľského reťazca sa uvádza, že „informácie sa majú poskytnúť príjemcovi výrobku, keď sa výrobok dodáva prvýkrát po zahrnutí látky do zoznamu kandidátskych látok“. Ak sa preto po 5. januári 2021 do zoznamu kandidátskych látok pridajú látky prítomné vo výrobku uvedenom na trh EÚ v koncentrácii vyššej ako 0,1 % hm. %, musí dodávateľ tohto výrobku predložiť oznámenie do databázy SCIP alebo aktualizovať predchádzajúce oznámenie vložené do databázy SCIP pre tento výrobok v čase nasledujúcej dodávky alebo umiestnenia na trh ktorémukoľvek zákazníkovi alebo v dôsledku dovozu po zaradení látky do zoznamu kandidátskych látok.

Výrobky ako také alebo v komplexných predmetoch obsahujúce látku uvedenú v zozname kandidátskych látok (> 0,1 % hm. %), ktoré boli predtým umiestnené na trh, ale neboli umiestnené na trh od 5. januára 2021, nie je potrebné oznamovať agentúre ECHA.

Revidovaná WFD nadobudla účinnosť 4. júla 2018 a členské štáty ju museli transponovať do vnútroštátnych zákonov do 5. júla 2020. Členské štáty majú zabezpečiť zavedenie

²⁰ V podkapitole 3.2.3.1 [usmernenia SiA](#) sa vysvetľuje, ako sa musí určiť koncentrácia v zozname kandidátskych látok.

²¹ Zmluva o fungovaní Európskej únie.

vnútroštátnych pravidiel, ktoré zaväzujú všetkých dodávateľov poskytovať informácie agentúre ECHA, t. j. predkladať oznámenia do databázy SCIP, a to od 5. januára 2021.

1.5 Oznámenie nariadenia REACH o informáciách o látkach vo výrobkoch a oznámenie do databázy SCIP

Podľa nariadenia REACH musí každý dodávateľ výrobku obsahujúceho látku poskytnúť príjemcovi výrobku (článok 33 ods. 1) dostatočné informácie, ktoré sú dostupné dodávateľovi, aby mu umožnili bezpečné používanie výrobku (informácie o bezpečnosti), keď sú splnené tieto podmienky:

- látka sa nachádza v zozname kandidátskych látok, ktoré podliehajú autorizácii a
- látka je prítomná vo výrobkoch umiestnených na trhu v koncentrácii vyššej ako 0,1 % hm. %.

Informácie sa majú poskytnúť príjemcovi²² výrobku, ak sa výrobok dodáva prvýkrát po zaradení látky do zoznamu kandidátskych látok.

Informácie, ktoré oznamuje v smere dodávateľského reťazca podľa nariadenia REACH dodávateľ výrobku spĺňajúci tieto podmienky, je potrebné agentúre ECHA poskytnúť zaslaním oznámenia do databázy SCIP.

V nariadení REACH sa nešpecifikuje formát na poskytovanie informácií o bezpečnom používaní v smere dodávateľského reťazca. Pokiaľ ide o oznámenia do databázy SCIP, agentúra ECHA stanovila formát SCIP pre spoločnosti na zasielanie informácií do databázy SCIP.

Oznamovanie informácií o látkach vo výrobkoch (SiA) podľa nariadenia REACH a povinností oznamovania do databázy SCIP sú zhrnuté v tabuľke 1.

Tabuľka 1: Zhrnutie oznamovania informácií o látkach vo výrobkoch podľa nariadenia REACH a povinností oznamovania do databázy SCIP

Povinnosť:	Oznamovanie informácií o SiA	Oznámenie do databázy SCIP
Právny základ	Článok 33 nariadenia REACH	Článok 9 ods. 1 písm. i) WFD
Účastníci, ktorých sa to týka	Dodávateľia výrobkov*	
Výrobky, ktorých sa to týka	Všetky výrobky ako také alebo v komplexných predmetoch umiestnené na trhu v EÚ (všetky predmety, ktoré spĺňajú definíciu výrobku podľa nariadenia REACH)	
Látky, ktorých sa to týka	Látky zahrnuté do zoznamu kandidátskych látok vzbudzujúcich veľmi veľké obavy, ktoré podliehajú autorizácii	
Medzná hodnota koncentrácie látky vo výrobku	nad 0,1 % hm. %	
Hmotnostná medzná hodnota	Nie	

²² V článku 3 ods. 35 nariadenia REACH sa príjemca výrobku definuje ako „priemyselný či profesionálny užívateľ alebo distribútor, ktorému sa výrobok dodáva, ale nie je spotrebiteľom“.

Povinnosť:	Oznamovanie informácií o SiA	Oznámenie do databázy SCIP
Výnimky	Nie, okrem osobitných výnimiek povolených členskými štátmi v záujme obrany. ²³	
Oznámené/uvádzané informácie	Dostatočné informácie, ktoré má dodávateľ k dispozícii ²⁴ , na bezpečné používanie výrobku so zreteľom na všetky štádiá životného cyklu, ako aj predvídateľné nesprávne použitie, zneškodnenie a recykláciu ²⁵	
Identifikácia výrobkov alebo komplexných predmetov	Dostupné na etiketách na výrobkoch alebo komplexných predmetoch, v katalógoch alebo iných prostriedkoch	Musí sa uviesť v oznámení do databázy SCIP, aby sa určil rozsah oznámenia a aby sa ich používateľom databázy umožnilo identifikovať
Formát na oznamovanie/poskytovanie informácií	Nešpecifikované v právnom texte	Stanovené agentúrou ECHA na zasielanie informácií do databázy SCIP

* Pokiaľ ide o povinnosť oznámenia do databázy SCIP, sú vylúčení maloobchodní predajcovia z EÚ a ďalší účastníci dodávateľského reťazca z EÚ, ktorí nie sú dovozcami a dodávajú výrobky priamo a výlučne spotrebiteľom.

²³ Článok 2 ods. 3 nariadenia REACH

²⁴ V kapitole 3.2.1 usmernenia SiA sa uvádza, že „informačné povinnosti vyplývajú z prítomnosti látky, ktorá je uvedená v zozname kandidátskych látok, vo výrobku. Tieto povinnosti sa uplatňujú bez ohľadu na to, či dodávateľ vie alebo nevie o prítomnosti takýchto látok. Preto je v záujme dodávateľa, aby si vyhľadal informácie o prítomnosti látok uvedených v zozname kandidátskych látok“; v kapitole 5 usmernenia SiA sa odkazuje na mnohé zdroje informácií, ktoré sú dostupné dodávateľom výrobkov, alebo na odporúčania týkajúce sa prístupov k získavaniu a hodnoteniu informácií o látkach vo výrobkoch; v podkapitole 3.3 toho istého usmernenia sa odkazuje aj na informácie, ktoré sú alebo môžu byť dostupné dovozcom a výrobcom výrobkov v rámci EÚ.

²⁵ Kapitoly 3.2.1 a 3.4.1 usmernenia SiA

2. Požiadavky na informácie

Každý dodávateľ výrobku, ktorý obsahuje látku uvedenú v zozname kandidátskych látok v koncentrácii vyššej ako 0,1 % hm. %, musí predložiť agentúre ECHA v oznámení do databázy SCIP dostatočné informácie na umožnenie bezpečného používania výrobku uvedeného na trh EÚ. Keďže neexistujú ďalšie podrobnosti, bolo potrebné podrobnejšie vymedziť, aké požiadavky sú stanovené právnymi predpismi.

Potrebné požiadavky na informácie pre oznámenia do databázy SCIP sú uvedené nižšie, pričom sa zohľadňuje právny text smernice 2018/851, ktorou sa mení WFD a nariadenie REACH vrátane príslušných odôvodnení, najmä článku 9 ods. 1 písm. i) WFD a článku 33 ods. 1 nariadenia REACH, judikatúry Európskeho súdneho dvora¹⁹, neoficiálneho dokumentu Komisie o vykonávaní článku 9 ods. 1 písm. i) a článku 9 ods. 2 revidovanej rámcovej smernice o odpade 2008/98/ES²⁶, a usmernenia SiA²⁷. Agentúra ECHA pri svojom vývoji zohľadnila aj príspevky od Európskej komisie, členských štátov a zainteresovaných strán (obchodné a priemyselné združenia, subjekty v oblasti nakladania s odpadom a zainteresované mimovládne organizácie).

Obchodná identifikácia výrobku alebo komplexného predmetu uvedeného na trh EÚ sa zvyčajne sprístupňuje na výrobkoch, etiketách, v katalógoch alebo inými prostriedkami a zahŕňa napríklad obchodný názov, značku, model a číslo čiarového kódu. Bez takejto identifikácie nemôžu účastníci v dodávateľskom reťazci a spotrebiteľia opätovne priradiť výrobok k príslušným informáciám o bezpečnom používaní v databáze SCIP. Informácie poskytované do databázy SCIP musia umožňovať identifikáciu výrobku obsahujúceho látku uvedenú v zozname kandidátskych látok, s ktorou sú spojené informácie o bezpečnom používaní, aj keď je tento výrobok sám osebe začlenený do komplexného predmetu. Cieľom týchto informácií o bezpečnom používaní je umožniť všetkým účastníkom v dodávateľskom reťazci, aby vo svojej fáze prijali opatrenia na riadenie tých rizík, ktoré vyplývajú z prítomnosti látok uvedených v zozname kandidátskych látok vo výrobkoch s cieľom zaručiť ich úplne bezpečné používanie a nepriamo umožniť týmto prevádzkovateľom a spotrebiteľom, aby si vybrali dodávku s úplnou znalosťou vlastností výrobkov vrátane výrobkov, ktoré tvoria súčasť ich zloženia.¹⁹ Informácie, ktoré sa majú predložiť do databázy SCIP, sú určené najmä na to, aby boli dostupné a používané prevádzkovateľmi (spracovateľmi) odpadu, preto musia byť užitočné pre fázu spracovania odpadu počas životného cyklu výrobku a musia umožňovať identifikáciu a účinné spracovanie odpadu obsahujúceho látky uvedené v zozname kandidátskych látok.²⁶

Vzhľadom na tieto prvky musia informácie poskytované agentúre ECHA v oznámení do agentúry SCIP obsahovať tieto informácie:

- informácie, ktoré umožňujú identifikáciu výrobku;
- identifikáciu látky uvedené v zozname kandidátskych látok vo výrobku, rozsah jej koncentrácie a prípadne jej umiestnenie; a
- prípadne akékoľvek ďalšie informácie o bezpečnom používaní výrobku, ktoré má dodávateľ k dispozícii²⁴, najmä informácie, ktoré sú potrebné na zabezpečenie správneho zaobchádzania s výrobkom, keď sa z neho stane odpad.

Okrem identifikácie zodpovedného subjektu a jeho kontaktných údajov²⁸ preto minimálne dostupné informácie, ktoré musí dodávateľ oznámiť agentúre ECHA, pozostávajú z²⁶:

- i) informácií týkajúcich sa identifikácie výrobku;
- ii) názvu, rozsahu koncentrácie a umiestnenia SVHC (v zozname kandidátskych látok);
- iii) ak informácie v bode ii) nie sú dostatočné, z ďalších dostupných informácií o bezpečnom

²⁶ „Neoficiálny dokument Komisie o vykonávaní článku 9 ods. 1 písm. i) a článku 9 ods. 2 revidovanej rámcovej smernice o odpade 2008/98/ES“, distribuovaný CARACAL a expertnej skupine pre odpad v júni 2019, ref. Ares(2019)3936110.

²⁷ Konkrétne podkapitoly 3.2.1, 3.2.3.1 a 3.4.1, dodatok 5 a príklad 23 v dodatku 6.

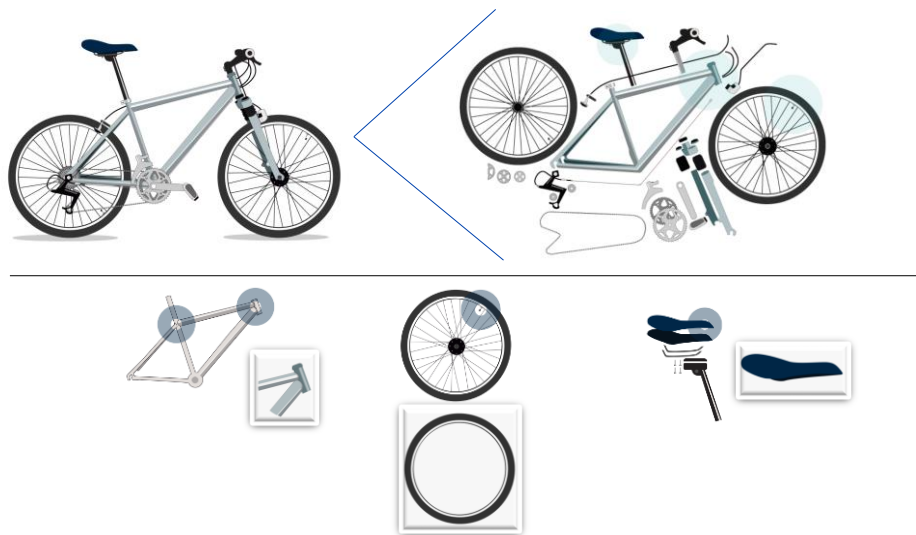
²⁸ Nie je zahrnuté v tomto dokumente. Podrobnejšie informácie sú uvedené v [Príručke k účtom agentúry ECHA](#).

používaní výrobku, najmä informácií, ktoré sú dôležité na zabezpečenie správneho zaobchádzania s výrobkom, keď sa z neho stane odpad.

Na trh je uvádzaných veľa výrobkov a komplexných predmetov (t. j. predmetov zložených z viac ako jedného výrobku), na ktoré by sa mohla vzťahovať povinnosť oznámenia do databázy SCIP, od jednoduchých výrobkov, ako je O-krúžok alebo darčeková taška, až po zložitejšie predmety, ako je strúhadlo na ceruzky, vetrovka, domáci spotrebič, bicykel alebo vozidlo. Z dôvodu tejto rozmanitosti musia byť požiadavky vhodné, aby umožňovali vkladanie informácií o všetkých možných výrobkoch a komplexných predmetoch do databázy SCIP. Formát na odosielanie do databázy SCIP bol vyvinutý ako riešenie, ktoré sa dá aplikovať na všetky možné situácie; rieši tiež prvky uvedené vyššie.

Napríklad bicykel znázornený na obrázku 1 je komplexným predmetom vyrobeným z mnohých výrobkov ako takých. Niektoré z týchto výrobkov v bicykli ako takých môžu obsahovať látky uvedené v zozname kandidátskych látok. Bicykel je zostavený z niekoľkých komponentov, pričom mnohé z nich sú komplexné predmety, napríklad rám, kolesá a sedlo. Rám je vyrobený napríklad z niekoľkých rúrok a zostáv (výrobkov ako takých), obvykle spojených letovačkou; každé koleso obsahuje niekoľko komponentov, ako sú špice, ráfik, duša s driekom ventilu a pneumatika (výrobok ako taký); sedlo je tiež vyrobené z niekoľkých komponentov, okrem iného vrátane tvrdého rámu, vonkajšieho krytu a lyžín. Tieto komponenty rámu, kolies a sedla sú preto čiastkovými komponentmi bicykla.

Obrázok 1: Bicykel ako príklad komplexného predmetu vyrobeného z mnohých výrobkov ako takých



Informácie, ktoré sa majú predložiť agentúre ECHA v oznámení do databázy SCIP, musia byť predložené na úrovni výrobku a závisia od toho, či sa týkajú:

- výrobku ako takého, ktorý obsahuje jednu alebo viac látok uvedených v zozname kandidátskych látok ($> 0,1$ % hm. %)
(výrobok ako taký znamená najpodrobnejšiu alebo najzákladnejšiu jednotku, v ktorej výrobok po vyrobení môže existovať; môže byť uvedený na trh ako taký alebo v komplexnom predmete);
- komplexného predmetu obsahujúceho takéto výrobky.
(komplexný predmet obsahuje komponenty, ktorými môžu byť buď iné komplexné predmety, alebo výrobky ako také).

Preto existujú požiadavky na informácie, ktoré sa vzťahujú na:

- o oba výrobky ako také a komplexné predmety, ďalej označované ako spoločné požiadavky (oddiel 2.1), zoskupené ako
 - identifikátory a kategorizácia,

- charakteristiky,
- pokyny na bezpečné používanie,
- o iba na komplexné predmety (oddiel 2.2), zoskupené ako
 - komponenty komplexných predmetov,
- o iba na výrobky ako také (oddiel 2.3), zoskupené ako
 - prvkoch vzbudzujúcich obavy

Keď sa znovu pozrieme na bicykel znázornený na obrázku 1, ak je pneumatika výrobok ako taký, ktorý obsahuje látku uvedenú v zozname kandidátskych látok 1 (> 0,1 % hm. %), dodávateľ bicykla musí vložiť oznámenie do databázy SCIP pre bicykel, komplexný predmet uvedený na trh. Preto je bicykel predmetom najvyššej úrovne v oznámení tohto dodávateľa do databázy SCIP, ktorý musí poskytnúť informácie o bicykli v súlade s požiadavkami stanovenými pre identifikátory a kategorizáciu, charakteristiky a pokyny na bezpečné používanie v oddiele 2.1 tohto dokumentu. V oznámení do databázy SCIP pre bicykel musí byť identifikovaná aj pneumatika, ktorá sa v tomto prípade považuje za výrobok ako taký, keďže obsahuje látku 1 uvedenú v zozname kandidátskych látok, a to splnením požiadaviek na informácie pre prvky vzbudzujúce obavy definované v oddiele 2.3 nižšie, ako aj požiadaviek pre pneumatiku v oddiele 2.1. Informácie o ďalších relevantných komponentoch a čiastkových komponentoch bicykla zahŕňajúceho pneumatiku sa majú poskytovať v súlade s požiadavkami uvedenými v oddiele 2.2 nižšie pre komponent (komponenty) komplexného predmetu.

Postupový diagram na obrázku 2 znázorňuje, ako sa majú informácie poskytovať podľa požiadaviek na informácie stanovených v tomto oddiele pri príprave oznámenia do databázy SCIP pre výrobok ako taký alebo pre komplexný predmet, počnúc výrobkom alebo komplexným predmetom, ktorý umiestnil na trh (predmet najvyššej úrovne) predkladateľ. To nevyhnutne neznamená, ako má predkladateľ informácie generovať a/alebo zhromažďovať.

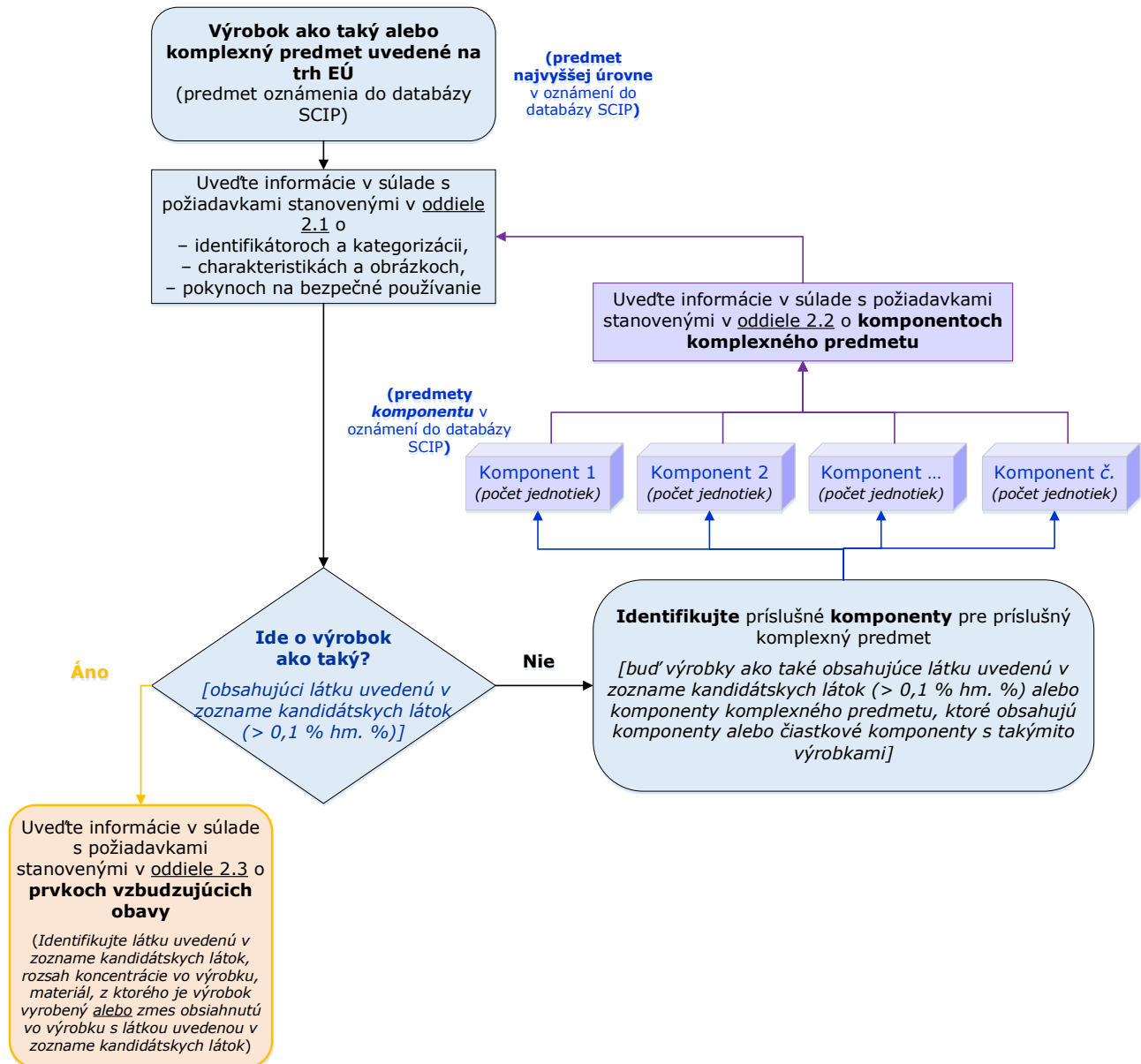
Každá požiadavka na informácie (v tabuľkách 2 až 7 nižšie) je tiež klasifikovaná ako

- **Povinné (P):** údaje sa musia poskytnúť, pretože je to nevyhnutné z právneho a/alebo technického hľadiska; ak nie sú poskytnuté údaje týkajúce sa požiadavky, odoslanie oznámenia zlyhá a povinnosť nie je splnená;
- **Vyžadované (V):** vyžaduje poskytnutie vstupu, napríklad výberom z možností v rozbaľovacom zozname alebo označením políčka; môže sa však splniť bez poskytnutia údajov, napríklad ak nie sú k dispozícii žiadne informácie, alebo ak nie je potrebné poskytnúť žiadne ďalšie informácie; v týchto prípadoch môže oznamovateľ vybrať príslušnú možnosť z dostupných možností (napr. „Žiadne údaje“), alebo vyhlásiť, že nie je potrebné poskytnúť žiadne údaje označením políčka; neposkytnutie vyššie uvedeného vstupu vykonaním tohto výberu alebo označením políčka zlyhá pri odoslaní oznámenia z technických dôvodov;
- **Nepovinné (N):** údaje môžu byť poskytnuté iba nepovinne, ale podporuje sa ich odoslanie; predloženie oznámenia je úspešné, aj keď nie sú poskytnuté údaje.

Táto klasifikácia požiadaviek (pozri tabuľky 1 až 6 nižšie) je relevantná pre odoslanie úspešného oznámenia do databázy SCIP. To však nevyhnutne neznamená, že pre splnenie povinnosti oznámenia do databázy SCIP nie je potrebné poskytovať ďalšie relevantné a dostupné informácie pre určité požiadavky klasifikované ako nepovinné (N) alebo vyžadované (V). Najmä ak sú tieto informácie v konkrétnom prípade k dispozícii²⁴ a sú potrebné na zaistenie bezpečného používania výrobku alebo komplexného predmetu počas celého životného cyklu vrátane životnosti, demontáže a fázy odpadu/recyklácie²⁵. Napríklad pre výrobky ako také alebo pre komplexné predmety umiestnené na trh v EÚ pre spotrebiteľov bude možno potrebné ďalej poskytnúť dostatočné obchodné identifikátory, ktoré im umožnia prepojiť poskytnuté informácie o bezpečnom používaní s týmito výrobkami a komplexnými predmetmi v databáze SCIP, najmä

ak sú prístupné spotrebiteľom na výrobku, na etiketách, v katalógoch alebo inými prostriedkami.²⁹

Obrázok 2: Poskytovanie informácií pri príprave oznámenia do databázy SCIP



2.1 Spoločné požiadavky pre výrobky ako také aj pre komplexné predmety

V tomto oddiele sa špecifikuje, ako sa má výrobok ako taký alebo komplexný predmet identifikovať a opísať, ktoré pokyny na bezpečné používanie sa majú odporučiť, ak je to potrebné na zaistenie bezpečného používania výrobku obsahujúceho látku uvedenú v zozname kandidátskych látok, alebo komplexného predmetu obsahujúceho takéto výrobky, pričom v oznámení do databázy SCIP sa zohľadnia všetky fázy životného cyklu vrátane fázy odpadu. Tieto

²⁹ Podobne je to aj v prípade článku 33 ods. 2 nariadenia REACH, aby spotrebiteľia mohli podľa tohto ustanovenia podať zmysluplnú žiadosť.

požiadavky sa vzťahujú na výrobky ako také aj na komplexné predmety vrátane tých, ktoré sú vložené ako súčasť komplexného predmetu (pozri oddiel 2.2).

2.1.1 Identifikátory a kategorizácia

Identifikátory vrátane názvov a požiadavka na kategóriu výrobku by mali umožniť jednoznačnú identifikáciu výrobku ako takého alebo komplexného predmetu uvedeného na trh, pre ktorý zodpovedný subjekt predkladá oznámenie do databázy SCIP (predmet najvyššej úrovne³⁰). Mali by tiež umožniť identifikáciu alebo rozpoznanie komponentov komplexného predmetu, konkrétne výrobkov ako takých obsahujúcich látku uvedenú v zozname kandidátskych látok.

Ak je to relevantné, identifikátory majú byť v súlade s obchodnými identifikátormi sprístupnenými na výrobku, na etiketách, v katalógoch alebo inými prostriedkami, ak sú výrobky alebo komplexné predmety sprístupnené na trhu EÚ.

Kategória materiálu a/alebo zmesi pre výrobky ako také, ako je vysvetlené v oddiele 2.3.1, sú tiež prvkami, ktoré sú dôležité na charakterizáciu výrobku a na podporu jeho identifikácie v databáze SCIP.

V tabuľke 2 sa uvádzajú a stručne opisujú požiadavky týkajúce sa identifikácie výrobkov ako takých a komplexných predmetov v oznámení do databázy SCIP.

Tabuľka 2: Identifikátory a charakterizácia

Požiadavka	Opis	P/V/N**
Názov výrobku	Uveďte názov výrobku alebo komplexného predmetu, ako ich zadal predkladateľ.	P
Iný názov (názvy)* [typ a hodnota]	Uveďte akýkoľvek ďalší názov, ktorý sa používa na konkrétnu identifikáciu výrobku alebo komplexného predmetu, napríklad názov značky, model alebo iný. Napríklad názov uvedený na výrobku alebo komplexnom predmete, na etiketách, v katalógoch alebo iných prostriedkoch.	V
Primárny identifikátor výrobku [typ a hodnota]	Uveďte číselný alebo alfanumerický identifikátor, ktorý predkladateľ priradil výrobku ako takému alebo komplexnému predmetu, čo je základná technická požiadavka na identifikáciu oznámenia do databázy SCIP predloženého pre daný výrobok alebo komplexný predmet na Portáli oznámení agentúry ECHA (ECHA Submission Portal) ³¹ .	P

³⁰ Pojem „predmet najvyššej úrovne“ sa používa na označenie výrobkov ako takých alebo komplexných predmetov dostupných na umiestnenie na trh, pre ktoré sa podáva oznámenie do databázy SCIP, aby sa odlíšili od výrobkov ako takých a komplexných predmetov vložených do oznámenia o komplexnom predmete ako komponentu tohto predmetu (pozri oddiel 2.2).

³¹ „Portál oznámení agentúry ECHA“: online portál na predkladanie oznámenia do databázy SCIP agentúre ECHA .

Požiadavka	Opis	P/V/N**
Iný identifikátor (identifikátory) výrobku* [typ a hodnota]	Uvedte iný číselný alebo alfanumerický identifikátor priradený k výrobku ako takému alebo komplexnému predmetu, aby sa umožnila jeho špecifická identifikácia, napríklad kód výrobku alebo iný identifikátor, ktorý sa už používa napríklad na jeho komerčné a obchodné postupy. Napríklad identifikátor uvedený na výrobku alebo komplexnom predmete, na etiketách, v katalógoch alebo iných prostriedkoch.	V
Kategória výrobku*	Uvedte súhrnné informácie o funkcii alebo použití výrobku obsahujúceho látky uvedené v zozname kandidátskych látok alebo komplexného predmetu, ktorý obsahuje takéto výrobky. Cieľom súhrnných informácií o funkcii alebo použití výrobku alebo komplexného predmetu je poskytnúť bežný zrozumiteľný názov alebo popis (z harmonizovaného zoznamu). Poskytuje sa z voliteľných vopred definovaných hodnôt (kategórie výrobku alebo kódy a popisy KN/TARIC ³²) v harmonizovanom zozname v oznámení do databázy SCIP. Tieto vopred definované hodnoty s kódmi a popismi <u>vychádzajú</u> z existujúceho harmonizovaného zoznamu – integrovaného sadzobníka Európskej únie – zoznamu TARIC. Identifikácia výrobku alebo komplexného predmetu na základe jeho funkcie alebo použitia nemôže byť zabezpečená samotným „názvom výrobku“, ako ho pridelil predkladateľ.	P
Vyrobené v Európskej únii	Uvedte, či bol výrobok alebo komplexný predmet vyrobený alebo zostavený v Európskej únii.	V

*Opakovateľná. Predkladateľ môže poskytnúť informácie v tejto požiadavke toľkokrát, koľkokrát je potrebné, aby poskytol potrebné informácie týkajúce sa výrobku ako takého alebo komplexného predmetu. Napríklad pod položkou „Iné názvy“ možno uviesť značku a model pridaním ďalších polí pre túto požiadavku.

** P = Povinné; V = Vyžadované (ale s dostupnou možnosťou „žiadne údaje“); N = nepovinné.

2.1.1.1 Názov výrobku

Názov výrobku alebo komplexného predmetu, ako je opísané v tabuľke 2, by mal byť jednoduchý, jasný a výstižný, ale popisný, t. j. mal by odrážať spôsob, akým je výrobok alebo komplexný predmet všeobecne známy (napr. skrutka, čepel, strúhadlo na ceruzky, digitálne hodinky, motor, motocykel), aby sa v databáze SCIP mohli ľahko identifikovať a pochopiť. To je obzvlášť dôležité pre výrobky a komplexné predmety vložené do oznámenia v databáze SCIP ako komponent komplexného predmetu (pozri oddiel 2.2).

Cieľom názvu výrobku alebo komplexného predmetu je:

- umožniť identifikáciu výrobku alebo komplexného predmetu v databáze SCIP, a to buď ako predmet najvyššej úrovne, alebo ako komponent komplexného predmetu;

³² Kódy a popisy KN/TARIC, ako sa v tomto dokumente nazývajú, odkazujú na kódy a popisy prevzaté z integrovaného sadzobníka Európskej únie – zoznamu TARIC, ktorý obsahuje kódy a popisy kombinovanej nomenklatúry (KN) uvedené v prílohe I k nariadeniu Rady (EHS) č. 2658/87 a osobitných čiastkových položiek TARIC. Zoznam TARIC je tiež známy ako [systém klasifikácie výrobkov EÚ](#).

- uľahčiť prípravu, vytváranie a predkladanie dokumentácie o oznámení do databázy SCIP (vo formáte IUCLID³³), ako aj predkladanie (na Portáli oznámení agentúry ECHA³¹).

2.1.1.2 Iný názov (názvy)

Predkladateľ môže uviesť akýkoľvek ďalší názov, ako je uvedené v tabuľke 2. Pri zadávaní ďalších názvov musí predkladateľ zvoliť vopred definovaný typ (napr. značku, model, typ) alebo ho podľa svojich postupov definovať ako vhodný, napríklad v sektore alebo dodávateľskom reťazci, a zadať príslušný názov (hodnotu).

Zadávatel' môže uviesť niekoľko ďalších názvov ako ďalšie prostriedky na konkrétnu identifikáciu výrobku alebo komplexného predmetu, ak je to relevantné alebo ak to považuje za potrebné na splnenie povinnosti oznámenia do databázy SCIP.

Iné názvy odkazujú skôr na ďalšie názvy používané na komerčnú identifikáciu výrobku alebo komplexného predmetu, ktoré sa pri ich sprístupňovaní na trhu uvádzajú na etiketách, v katalógoch alebo iných prostriedkoch (napr. značka, model), ako na synonymá názvu uvedeného v rámci požiadavky na názov výrobku (oddiel 2.1.1.1).

Tieto ďalšie názvy sa majú uviesť vždy, keď je to potrebné, aby sa umožnila jednoznačná identifikácia výrobku ako takeého alebo komplexného predmetu umiestneného na trh v databáze SCIP (predmet najvyššej úrovne) ktorýmkoľvek používateľom databázy. Napríklad pre výrobky ako také alebo komplexné predmety umiestnené na trh pre spotrebiteľov sa majú uviesť iné názvy, napríklad značka, model a typ, ak sú relevantné alebo dostupné, aby spotrebiteľia mohli jednoznačne identifikovať výrobok ako taký alebo komplexný predmet spojené s informáciami predloženými do databázy SCIP.

2.1.1.3 Primárny identifikátor výrobku

Primárny identifikátor výrobku, ako je opísané v tabuľke 2, ktorý sa má uviesť v oznámení do databázy SCIP, je číselný alebo alfanumerický identifikátor pridelený podľa vlastného uváženia predkladateľa. Môže to byť vlastný kód alebo identifikátor výrobku spoločnosti, ktorý sa už používa napríklad na komerčné a obchodné účely.

Pri zadávaní primárneho identifikátora výrobku môže predkladateľ zvoliť vopred definovaný typ alebo ho podľa svojich postupov definovať ako vhodný a zadať príslušný názov (hodnotu). Vopred definované typy sú okrem iného napríklad európske číslo tovaru – EAN, univerzálny kód výrobku – GPC, globálne identifikačné číslo obchodnej položky – GTIN, katalógové číslo a číslo dielu.

Primárny identifikátor výrobku (typ a hodnota) je povinný z technických dôvodov. Je nevyhnutné spravovať oznámenia a podania do databázy SCIP pre výrobky ako také a pre komplexné predmety (predmet najvyššej úrovne), pre ktoré sa informácie odosielajú. Podporuje to tiež prípravu oznámení do databázy SCIP.

V prípade výrobkov alebo komplexných predmetov (predmet najvyššej úrovne), ktoré sú sprístupnené alebo umiestnené na trh pre spotrebiteľov, im môže byť v rámci tejto požiadavky podľa potreby sprístupnený číselný alebo alfanumerický identifikátor, napr. európske číslo tovaru (EAN) na etiketách alebo v katalógoch, a to tak, že sa nastaví ako hlavný identifikátor výrobku.

³³ Medzinárodná databáza jednotných chemických informácií (IUCLID) je softvérový aplikačný systém na správu údajov o prirodzených a nebezpečných vlastnostiach chemických látok a zmesí na presné podávanie správ regulačným orgánom, ktorý vyvinula agentúra ECHA v spolupráci s Organizáciou pre hospodársku spoluprácu a rozvoj (OECD). Formát databázy SCIP je od októbra 2019 súčasťou aplikácie IUCLID. Viac informácií nájdete na <https://iuclid6.echa.europa.eu/project-iuclid-6>.

2.1.1.4 Iný identifikátor (identifikátory) výrobku

Predkladateľ môže k primárnemu identifikátoru výrobku ako takému alebo komplexného predmetu poskytnúť akýkoľvek ďalší číselný alebo alfanumerický identifikátor, ako je opísané v tabuľke 2, aby umožnil jeho konkrétnu identifikáciu v databáze SCIP.

Predkladateľ môže poskytnúť niekoľko ďalších číselných alebo alfanumerických identifikátorov ako ďalšie prostriedky na konkrétnu identifikáciu výrobku alebo komplexného predmetu, ak je to relevantné alebo ak sa to považuje za potrebné na splnenie povinnosti oznámenia do databázy SCIP.

Pri zadávaní dodatočného číselného alebo alfanumerického identifikátora pre výrobok ako taký alebo komplexný predmet, ktorý sa má oznámiť, môže predkladateľ zvoliť vopred definovaný typ alebo ho podľa svojich postupov definovať ako vhodný a vložiť príslušný názov (hodnotu). Vopred definované typy sú okrem iného napríklad európske číslo tovaru – EAN, univerzálny kód výrobku – GPC, globálne identifikačné číslo obchodnej položky – GTIN, katalógové číslo a číslo dielu.

Vždy, keď je to potrebné, je potrebné uviesť iný číselný alebo alfanumerický identifikátor, aby sa umožnila jednoznačná identifikácia výrobku ako takého alebo komplexného predmetu v databáze SCIP sprístupneného alebo umiestneného na trh (predmet najvyššej úrovne) spojeného s informáciami predloženými ktorýmkoľvek používateľom databázy. Napríklad pre výrobky ako také alebo komplexné predmety, ktoré sa sprístupňujú alebo umiestňujú na trh pre spotrebiteľov, musia byť sprístupnené identifikátory, ako číslo čiarového kódu EAN, napr. na výrobku, na etiketách, v katalógoch alebo inými prostriedkami, uvedené v oznámení vždy keď je to potrebné na pomoc spotrebiteľom pri jednoznačnej identifikácii výrobku ako takého alebo komplexného predmetu spojeného s informáciami predloženými do databázy SCIP.

2.1.1.5 Kategória výrobku

„Kategória výrobku“ v databáze SCIP, ako je opísané v tabuľke 2, je spôsob, ako môžu zodpovedné subjekty zabezpečiť funkciu alebo použitie výrobku ako takého (s látkami uvedenými v zozname kandidátskych látok) alebo komplexného predmetu (zahŕňajúceho takéto výrobky) v oznámení do databázy SCIP z vopred definovaného harmonizovaného zoznamu na základe integrovaného sadzobníka Európskej únie – zoznamu [TARIC](#), v ktorom sú uvedené kódy a popisy KN/TARIC³⁴. Zoznam TARIC obsahuje kódy a popisy kombinovanej nomenklatúry (KN)³⁵ uvedené v prílohe I k nariadeniu Rady (EHS) č. 2658/87 a osobitné čiastkové položky³⁶ TARIC.³⁷

Cieľom súhrnných informácií o funkcii alebo použití výrobku alebo komplexného predmetu je poskytnúť bežný zrozumiteľný názov alebo popis z harmonizovaného zoznamu. Identifikácia výrobku alebo komplexného predmetu nemôže byť zabezpečená samotným „názvom výrobku“ (oddiel 2.1.1.1), pretože je pridelený podľa vlastného uváženia predkladateľa a nie je vopred definovaný. „Názov výrobku“ môže byť navyše uvedený v inom jazyku ako v angličtine a pre používateľov databázy SCIP nemusí dávať zmysel, najmä pre spotrebiteľov a subjekty v oblasti nakladania s odpadom. „Názov výrobku“ okrem toho nemusí používateľom databázy SCIP dávať

³⁴ Kódy a popisy KN/TARIC sú ďalším názvom, ktorý sa dáva vopred definovanému harmonizovanému zoznamu kategórií výrobkov zahrnutému vo formáte SCIP. Tento zoznam obsahuje kódy a popisy prevzaté zo zoznamu TARIC. Zoznam TARIC je tiež známy ako systém klasifikácie výrobkov EÚ. Ďalšie informácie nájdete v poznámke pod čiarou 32 a na webovej stránke systému klasifikácie výrobkov EÚ: <https://trade.ec.europa.eu/tradehelp/eu-product-classification-system>

³⁵ Ďalšie informácie o kombinovanej nomenklatúre (KN) sú k dispozícii na https://ec.europa.eu/taxation_customs/business/calculation-customs-duties/what-is-common-customs-tariff/combined-nomenclature_en

³⁶ Ďalšie informácie o TARIC sú k dispozícii na https://ec.europa.eu/taxation_customs/business/calculation-customs-duties/what-is-common-customs-tariff/taric_en

³⁷ TARIC aj kombinovanú nomenklatúru spravuje Európska komisia.

zmysel, pretože je kľúčovým prvkom správy údajov pri príprave a odosielaní oznámení do databázy SCIP a na Portáli oznámení agentúry ECHA³¹, a názov podľa vlastného uváženia predkladateľa pridelený na tento účel nemusí byť pre používateľov jasný alebo ľahko pochopiteľný.

„Kategória výrobku“ (kódy a popisy KN/TARIC) je tiež kľúčovým prvkom na podporu identifikácie tokov odpadu, ktorého sa to týka, na základe funkcie/použitia výrobku alebo komplexného predmetu (napr. textil, batérie, konštrukcia a demolácie, elektrické a elektronické zariadenia, vozidlá po dobe životnosti, obaly) potom, ako sa z nich stane odpad.

Ďalej, z dôvodov ochrany obchodných záujmov na základe informácií predložených do databázy SCIP týkajúcich sa komplexných predmetov uvedených na trh sa názvy a identifikátory predložené v oznámení do databázy SCIP zverejňujú iba pre komplexný objekt najvyššej úrovne (predmet najvyššej úrovne); pokiaľ však ide o komponenty a čiastkové komponenty (pozri oddiel 2 vyššie), bude v databáze SCIP na ich identifikáciu verejne dostupný iba názov a kategória výrobku – kódy a popisy KN/TARIC. To znamená, že ak sa tam nachádza napríklad oznámenie pre bicykel, zverejnia sa informácie o ňom, napríklad značka a model; ak však bicykel obsahuje dve kolesá a duše niektorých značiek a modelov, táto konkrétna informácia nie je k dispozícii, ale z databázy SCIP vyplýva, že duše (identifikované podľa priradeného „názvu výrobku“ a „kategórie výrobku“) ako komponent kolies a čiastkový komponent tohto bicykla obsahujú látku uvedenú v zozname kandidátskych látok. Je nanajvýš dôležité predložiť príslušný kód a popis KN/TARIC v rámci „kategórie výrobkov“ pre komponenty a čiastkové komponenty komplexných predmetov, aby sa umožnila identifikácia výrobkov obsahujúcich látky uvedené v zozname kandidátskych látok.

Táto požiadavka je povinná zo všetkých vyššie vysvetlených dôvodov a s prihliadnutím na ciele a funkčnosť databázy SCIP. Vopred definovaný zoznam umožňuje, ak je to opodstatnené, uviesť kategóriu výrobku bez toho, aby bola príliš podrobná, za predpokladu, že umožňuje identifikovať výrobok alebo komplexný predmet spolu s názvom (názvami) uvedeným v požiadavkách „názov výrobku“ a „iný názov (názvy)“.

2.1.1.6 Vyrobené v Európskej únii

Ak sú k dispozícii informácie, cieľom požiadavky na výrobu v Európskej únii je uviesť, či je výrobok alebo komplexný predmet vyrobený alebo zostavený v EÚ. Predkladateľ musí uviesť jednu z nasledujúcich vopred definovaných hodnôt:

- „vyrobené v EÚ“, ak je výrobok alebo komplexný predmet vyrobený alebo zostavený v EÚ;
- „dovezené do EÚ“, ak je výrobok alebo komplexný predmet dovezený do EÚ;
- „vyrobené aj dovezené v EÚ“, ak je výrobok alebo komplexný predmet vyrobený alebo zostavený v EÚ a dovezený do EÚ;
- „žiadne údaje“, ak predkladateľ nemá tieto údaje k dispozícii alebo ak sa rozhodne tieto údaje neposkytnúť.


Toto je „povinná“ požiadavka na informácie, pretože existuje možnosť uvedenia „Žiadne údaje“.

2.1.2 Charakteristiky a obrázky

Predkladateľ môže do oznámenia do databázy SCIP zahrnúť ďalšie relevantné a dostupné informácie týkajúce sa príslušných charakteristík výrobku alebo komplexného predmetu. Tieto charakteristiky môžu pomôcť umožniť konkrétnu identifikáciu výrobku alebo komplexného predmetu v databáze SCIP. Môže to tiež pomôcť odlíšiť oznamovaný výrobok alebo komplexný predmet od podobných výrobkov alebo komplexných predmetov sprístupnených alebo uvedených na trh EÚ predkladateľom alebo inými účastníkmi trhu. Pod charakteristikou sa v tejto súvislosti rozumie funkcia, kvalita alebo vlastnosť výrobku ako takého alebo komplexného

predmetu, ako sú tie, ktoré sú uvedené v tabuľke 3. Pri uvádzaní hodnoty pre charakteristiku, s ktorou je spojená merná jednotka, sa má uviesť aj táto jednotka.

Do oznámenia do databázy SCIP je tiež možné zahrnúť obrázok alebo inú vizuálnu identifikáciu výrobku ako takého alebo komplexného predmetu, ktorý je oznamovaný, ak to pomôže lepšie ho identifikovať alebo rozpoznať.

-  Odporúča sa, aby predložený obrázok neobsahoval žiadne prvky, ktoré by viedli k identifikácii ktoréhokoľvek dodávateľa výrobku alebo komplexného predmetu. Odporúča sa tiež, aby obrázok neobsahoval žiadny z identifikátorov uvedených v tabuľke 2, s výnimkou názvu výrobku a kategórie výrobku, ak sú vložené do oznámenia do databázy SCIP ako komponent komplexného predmetu.


V tabuľke 3 sa uvádzajú a stručne opisujú nepovinné požiadavky týkajúce sa vizuálnej identifikácie a charakteristík výrobkov ako takých a komplexných predmetov v oznámení do databázy SCIP.

Tabuľka 3: Charakteristiky a obrázky

Požiadavka	Opis	P/V/N**
Obrázky*	Uvedte vizuálnu identifikáciu výrobku ako takého alebo komplexného predmetu.	V
Vlastnosti		
Výška [hodnota a jednotka]	Uvedte výšku výrobku alebo komplexného predmetu a príslušnú mernú jednotku.	V
Dĺžka [hodnota a jednotka]	Uvedte dĺžku výrobku alebo komplexného predmetu a príslušnú mernú jednotku.	V
Šírka [hodnota a jednotka]	Uvedte šírku výrobku alebo komplexného predmetu a príslušnú mernú jednotku.	V
Priemer [hodnota a jednotka]	Uvedte priemer výrobku alebo komplexného predmetu a príslušnú mernú jednotku.	V
Hustota [hodnota a jednotka]	Uvedte hustotu a príslušnú jednotku.	V
Hmotnosť [hodnota a jednotka]	Uvedte hmotnosť výrobku alebo komplexného predmetu a príslušnú mernú jednotku.	V
Objem [hodnota a jednotka]	Uvedte objem výrobku alebo komplexného predmetu a príslušnú mernú jednotku.	V
Farba	Uvedte farbu alebo farby.	V
Iné charakteristiky* [identifikácia a hodnota]	Uvedte iné charakteristiky, ktoré nie sú uvedené vyššie. Príklady môžu zahŕňať normu kvality, ktorú výrobok alebo komplexný predmet spĺňa, alebo vlastnosť špecifickú pre výrobok, napríklad nepriehľadnosť papiera.	V

*Opakovateľná. Predkladateľ môže poskytnúť informácie v tejto požiadavke toľkokrát, koľkokrát je to potrebné. Napr. v časti „Obrázok“ možno uviesť viacero vizuálnych zobrazení pridaním ďalších polí pre túto požiadavku.

** P = Povinné; V = Vyžadované; N = Nepovinné.

-  Požiadavka „Ostatné charakteristiky“ sa nesmie použiť na zahrnutie informácií týkajúcich sa poskytovania informácií, ktoré musia byť zahrnuté v požiadavkách na „komponenty komplexných predmetov“ a „prvky vzbudzujúce obavy“ (tabuľky 5 a 6 nižšie).


2.1.3 Pokyny na bezpečné používanie

Pokyny na zaistenie bezpečného používania výrobku obsahujúceho látku uvedenú v zozname kandidátskych látok alebo komplexného predmetu obsahujúceho takéto výrobky počas celého životného cyklu vrátane životnosti, demontáže a fázy odpadu/recyklácie musia byť v prípade potreby uvedené v príslušných oznámeniach do databázy SCIP.³⁸ Napríklad v oznámení do databázy SCIP nie je potrebné uviesť žiadne konkrétne pokyny, aby sa umožnilo bezpečné používanie výrobku obsahujúceho látku uvedenú v zozname kandidátskych látok, keď je možné vylúčiť expozíciu vo všetkých fázach životného cyklu výrobku vrátane likvidácie. Pokyny na bezpečné používanie musia v prípade potreby umožniť všetkým účastníkom v dodávateľskom reťazci a spotrebiteľom, aby vo svojej fáze používania výrobku prijali príslušné opatrenia na riadenie rizík s cieľom zaručiť bezpečné používanie výrobkov obsahujúcich látku uvedenú v zozname kandidátskych látok.¹⁹ Môže to tiež zahŕňať informácie potrebné na zabezpečenie správneho zaobchádzania s výrobkom alebo komplexným predmetom, keď sa stanú odpadom.²⁶

V prípade potreby môžu byť poskytnuté aj konkrétne pokyny popisujúce, ako bezpečne rozobrať výrobok alebo komplexný predmet.

V tabuľke 4 sú uvedené a opísané požiadavky týkajúce sa pokynov na bezpečné používanie a pokynov na demontáž, ktoré sa majú uviesť v oznámení do databázy SCIP.

Tabuľka 4: Pokyny na bezpečné používanie a pokyny na demontáž

Požiadavka	Opis	P/V/N**
Pokyny na bezpečné používanie		
 „Identifikácia látky uvedenej v zozname kandidátskych látok je dostatočná na to, aby umožnila bezpečné používanie výrobku počas celého životného cyklu vrátane životnosti, demontáže a fázy odpadu/recyklácie“	Poskytnite toto vyhlásenie, aby ste preukázali, že bolo vykonané hodnotenie podľa usmernení v podkapitolách 3.2.1 a 3.4.1 usmernenia SiA, pričom sa dospelo k záveru, že v oznámení do databázy SCIP nie sú potrebné žiadne pokyny na bezpečné používanie, aby sa zaistilo bezpečné používanie nahláseného výrobku alebo komplexného predmetu. T. j. identifikácia látky (látok) uvedenej v zozname kandidátskych látok je dostatočná na to, aby sa umožnilo bezpečné používanie výrobku ako takého, ktorý obsahujúce látku uvedenú v zozname kandidátskych látok, alebo komplexného predmetu obsahujúceho látku uvedené v zozname kandidátskych látok, a to počas celého životného cyklu vrátane životnosti, demontáže a fázy odpadu/recyklácie.	#V

³⁸ Podrobnejšie je to vysvetlené v podkapitolách 3.2.1 a 3.4.1 usmernenia SiA.

Pokyny na bezpečné používanie*	Uvedte jednoduché, jasné a stručné pokyny na zaistenie bezpečného používania uvedeného výrobku alebo komplexného predmetu. T. j. pokyny, ktoré sa považujú za dostatočné na to, aby sa umožnilo bezpečné používanie uvedeného výrobku ako takého, ktorý obsahuje látku (látky) uvedenú v zozname kandidátskych látok, alebo komplexného predmetu obsahujúceho látku uvedenú v zozname kandidátskych látok. Ak sa to považuje za potrebné, musí to zahŕňať celý ich životný cyklus vrátane životnosti, demontáže a fázy odpadu/recyklácie. Takéto pokyny majú vyplývať z posúdenia vykonaného podľa usmernení v podkapitolách 3.2.1 a 3.4.1 usmernenia SiA.	
Pokyny na demontáž		
Pokyny na demontáž*	Poskytnite konkrétne pokyny popisujúce, ako bezpečne rozobrať výrobok alebo komplexný predmet, nahraním jedného alebo viacerých dokumentov v definovanom formáte. Špecifikujte jazyk použitý v dokumente (dokumentoch).	V

*Opakovateľná. Predkladateľ môže poskytnúť toľko pokynov, koľko je potrebných na poskytnutie potrebných informácií týkajúcich sa výrobku ako takého alebo komplexného predmetu.

** P = Povinné; *V = Vyžadované (ale identifikácia látky uvedenej v zozname kandidátskych látok môže byť v niektorých prípadoch postačujúca); N = Nepovinné.

⚠ Musí byť splnená aspoň jedna z požiadaviek na pokyny na bezpečné používanie, t. j. buď je poskytnuté vyhlásenie označené ⚠ v tabuľke 4, a nie je potrebné predkladať žiadne údaje v súlade s článkom 9 ods. 1 písm. i) WFD a podľa článku 33 ods. 1 nariadenia REACH alebo pokyny na bezpečné používanie sa musia uviesť v oznámení do databázy SCIP podľa rovnakých ustanovení.

⚠ Požiadavka „Pokyny na bezpečné používanie“ sa nesmie použiť na zahrnutie informácií týkajúcich sa poskytovania informácií, ktoré musia byť zahrnuté v požiadavkách na „komponenty komplexných predmetov“ a „prvky vzbudzujúce obavy“ (tabuľky 5 a 6 nižšie).

Pri posudzovaní bezpečného používania výrobku počas celého životného cyklu je dôležité mať na pamäti, že ľudia môžu byť vystavení látkam uvoľňovaným z výrobkov napr. vdychovaním plynov alebo častíc (inhalačnou cestou), kontaktom s kožou (dermálnou cestou) alebo prehltnutím (požitím/orálnou cestou). Látky sa z výrobkov môžu uvoľňovať do rôznych oblastí životného prostredia (voda, vzduch, pôda a sedimenty). Pri posudzovaní potenciálu expozície sa musia brať do úvahy všetky cesty expozície vo všetkých fázach životného cyklu výrobku (životnosť a fáza odpadu).

Potenciál uvoľňovania látky z výrobku závisí napríklad od:

- fyzikálno-chemických vlastností **látky**, ako je molekulová hmotnosť, tlak pary, rozpustnosť vo vode, stabilita pri kontakte so vzduchom, vodou atď.,
- štruktúry a chemického zloženia **matrice výrobku** vrátane fyzikálno-chemických parametrov a spôsobu, akým je do výrobku látka začlenená (chemicky naviazaná alebo iný spôsob). Stabilita matrice výrobku a väzieb medzi látkou a maticou počas rôznych fáz životného cyklu výrobku.
- Koncentrácia látky vo výrobku alebo v jeho integračných častiach (napr. náteroch).
- **Podmienky používania a likvidácie** výrobku, napríklad:
 - miesto použitia (interiér alebo exteriér, domácnosti, pracovisko atď.),
 - fyzikálne podmienky na mieste použitia (teplota, vetranie atď.),

- či je alebo nie je zahrnutý do komplexného predmetu a akým spôsobom,
- či sa ďalej spracúva alebo nie,
- či je alebo nie je súčasťou uceleného systému zberu odpadu,
- či podlieha alebo nepodlieha abrázii (počas bežného opotrebenia),
- technológia likvidácie alebo spracovania.

Niektoré chemické látky sú v materiáli veľmi pevne viazané a potenciálna emisia týchto látok počas používania je preto nízka. Iné látky sú v matrici začlenené len voľne, napríklad zmäkčovadlá v PVC. Takéto látky, napríklad ftaláty, sa z povrchu výrobku kontinuálne uvoľňujú. Látky sa môžu uvoľňovať aj bežným opotrebovaním výrobkov (abráziou). V takom prípade sa látky uvoľňujú spolu s matricou výrobku, napríklad látky v pneumatikách automobilu. Okrem toho je tiež potrebné vziať do úvahy, že inherentné fyzikálno-chemické vlastnosti látky a matrice výrobku alebo špeciálny náter výrobku môžu zabrániť migrácii látky z výrobku.

2.2 Ďalšie požiadavky iba pre komplexné predmety

Databáza SCIP musí obsahovať informácie, ktoré umožňujú identifikáciu konkrétneho výrobku obsahujúceho látku uvedenú v zozname kandidátskych látok, najmä jeho „umiestnenie“ pri začleňovaní do komplexného predmetu. Keď je výrobok začlenený do komplexného predmetu, musí byť tento výrobok identifikovaný v rámci tohto komplexného predmetu, ako aj komplexný predmet, ktorý obsahuje tento výrobok. Vo väčšine prípadov je výrobok začlenený do čiastkových komponentov a komponentov, ktoré sú komplexnými predmetmi väčšieho komplexného predmetu.

Požiadavky na informácie uvedené v tomto oddiele sa vzťahujú iba na komplexné predmety, či už ide o predmet najvyššej úrovne, alebo komponent komplexného predmetu (jednotka *komponentu*). Oznámenie do databázy SCIP musí pre každý komplexný predmet obsahovať informácie týkajúce sa každého z jeho príslušných komponentov, ktorými môže byť buď iný komplexný predmet, alebo výrobok ako taký (obrázok 2). Pojem „príslušný komponent“ znamená výrobky ako také, ktoré obsahujú látku uvedenú v zozname kandidátskych látok alebo komplexný predmet (komponent „materského“ komplexného predmetu) obsahujúci takúto výrobky.

2.2.1 Komponent (komponenty) komplexných predmetov

V tabuľke 5 sa uvádzajú a opisujú požiadavky týkajúce sa komplexného predmetu („rodičovského“ komplexného predmetu).

Tabuľka 5: Komponent (komponenty) komplexného predmetu (iba pre komplexné predmety)

Požiadavka	Opis	P/V/N**
Komponenty (komponenty) komplexného predmetu*	Uvedte odkazy na komponent (buď komponent komplexného predmetu alebo komponent výrobku ako takého) komplexného predmetu a splňte požiadavky stanovené pre tento komponent v oddiele 2.1. Ak je prepojeným komponentom komplexný predmet, potom je potrebné uviesť pre tento komponent požiadavky v tejto tabuľke. Ak je prepojeným komponentom výrobok ako taký, potom je pre tento výrobok potrebné stanoviť požiadavky uvedené v oddiele 2.3 pre prvky vzbudzujúce obavy. Táto požiadavka sa nevzťahuje na výrobok ako taký.	P (týka sa len komplexných predmetov)

Požiadavka	Opis	P/V/N**
Počet jednotiek*	<p>Uvedte počet výskytov prepojeného komponentu v komplexnom predmete.</p> <p>Príklad: V príklade bicykla znázorneného na obrázku 3 sa v bicykli nachádzajú 2 jednotky kolesa a dve jednotky rukoväte riadidiel. V prípade kolesa sa v kolese nachádza 1 jednotka pneumatiky a 1 jednotka duše. V jednotke duše sa nachádza 1 pružná okrúhla hadica.</p> <p>Táto požiadavka sa nevzťahuje na výrobok ako taký.</p>	V

*Opakovateľné. Predkladateľ môže prepojiť toľko komponentov a príslušný počet jednotiek, koľko je potrebné na poskytnutie potrebných informácií týkajúcich sa komplexného predmetu.

** P = Povinné; V = Vyžadované; N = Nepovinné.

Vývojový diagram na obrázku 2 znázorňuje, ako je možné splniť požiadavku na komponenty komplexných predmetov pri príprave oznámenia do databázy SCIP.

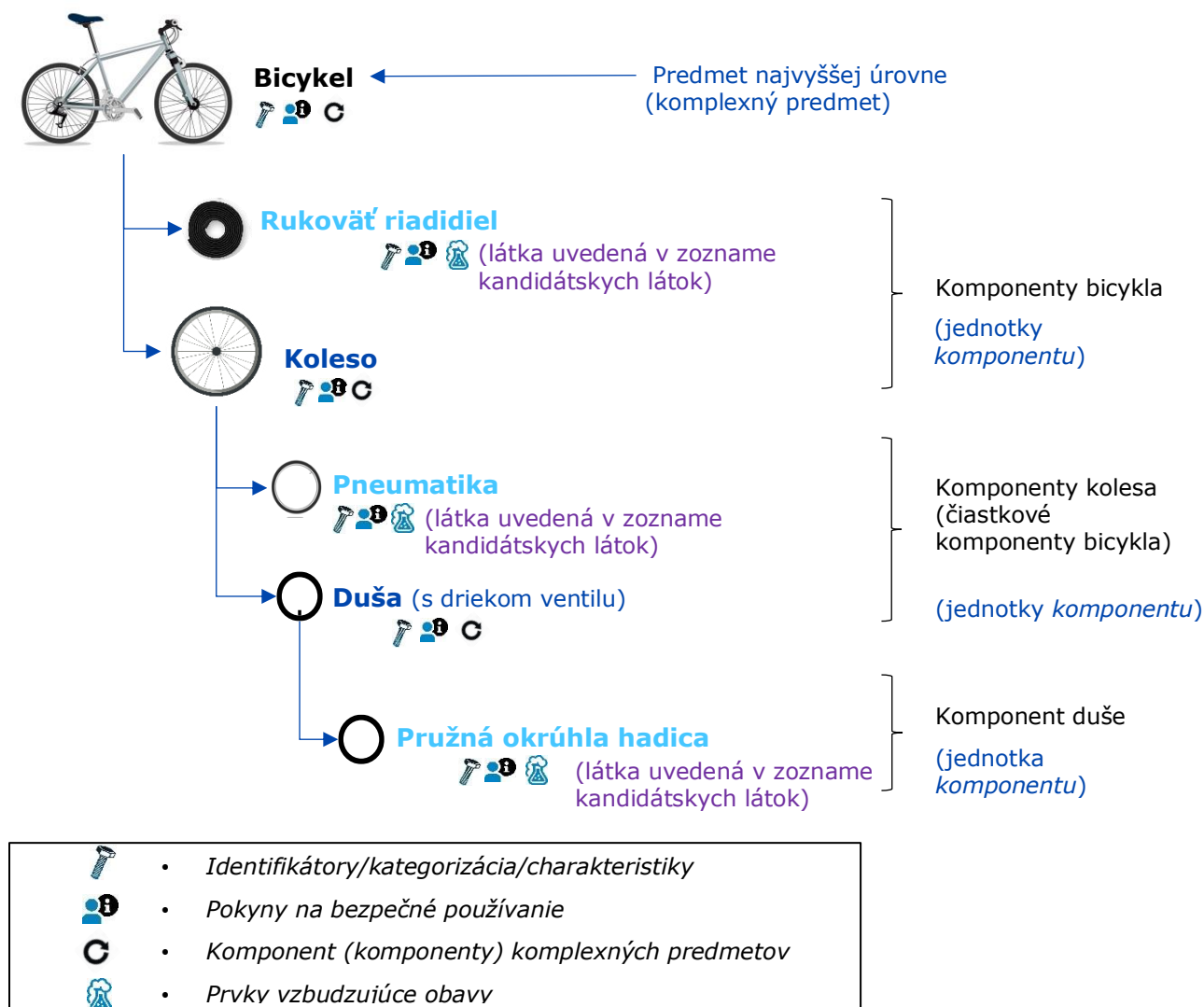
Na lepšiu ilustráciu toho, ako by mali požiadavky v tabuľke 5 fungovať, obrázok 3 podľa vývojového diagramu na obrázku 2 znázorňuje, ako sú požiadavky na informácie usporiadané a štruktúrované v oznámení do databázy SCIP pre hypotetický bicykel uvedený na trh v EÚ zhotoviteľom v rámci EÚ alebo dovozcom do EÚ³⁹, ktorý obsahuje niekoľko výrobkov obsahujúcich látku uvedenú v zozname kandidátskych látok (> 0,1 % hm. %), konkrétne (2) rukoväte riadidiel, (2) pneumatiky a (2) pružné okrúhle duše. Informácie v oznámení do databázy SCIP pre tento hypotetický bicykel sa majú týkať iba týchto výrobkov a ich „umiestnenia“ na bicykli.

Pri príprave a vytváraní oznámenia do databázy SCIP pre tento (hypotetický) bicykel uvedený na trh je bicykel podľa definície v tomto oznámení komplexným predmetom a predmetom najvyššej úrovne. Preto je potrebné do oznámenia do databázy SCIP zahrnúť informácie potrebné na splnenie požiadaviek uvedených v oddiele 2.1, t. j. informácie týkajúce sa identifikátorov a kategorizácie (oddiel 2.1.1), charakteristík a obrázkov (oddiel 2.1.2) a pokynov na bezpečné používanie (oddiel 2.1.3), ako je znázornené na obrázku 3 príslušnými symbolmi. Bicykel obsahuje dva príslušné komponenty, ktoré musia byť zahrnuté v oznámení do databázy SCIP: rukoväť riadidiel (2 jednotky), ktorá je výrobkom ako takým, obsahujúcim látku uvedenú v zozname kandidátskych látok, a koleso (2 jednotky), ktoré je komplexným predmetom. Koleso (ktoré je komplexným predmetom) obsahuje tiež 2 príslušné komponenty, pneumatiku (1 jednotka), ktorá je výrobkom ako takým, a dušu s driekom ventilu (1 jednotka), ktorá je komplexným predmetom. Duša obsahuje iba príslušný výrobok ako taký, pružnú okrúhlu hadicu (1 jednotka).

Z tohto popisu môžu byť informácie, ktoré sa majú poskytnúť podľa požiadaviek tabuľky 5, štruktúrované v oznámení do databázy SCIP pre (hypotetický) bicykel (ako je uvedený na trh – predmet najvyššej úrovne) príslušným prepojením komponentov a čiastkových komponentov, ako je znázornené na obrázku 3.

³⁹ Tento príklad je úzko prepojený s príkladom 23 v dodatku 6 k usmerneniu SiA.

Obrázok 3: Znáročenie, ako sú požiadavky na informácie usporiadané a štruktúrované v oznámení do databázy SCIP pre bicykel uvedený na trh EÚ zhotoviteľom alebo dovozcom.



Tento príklad tiež ukazuje, že v dôsledku relatívne nízkeho počtu výrobkov obsahujúcich látky uvedené v zozname kandidátskych látok v porovnaní s celkovým počtom výrobkov zahrnutých do komplexného predmetu je v oznámení do databázy SCIP potrebné uviesť iba malú časť celej štruktúry komplexného predmetu.

Rukoväť riadidiel (2 jednotky) a koleso (2 jednotky) musia byť v oznámení do databázy SCIP pre bicykel nahlásené ako komponenty komplexného predmetu tohto predmetu najvyššej úrovne (obrázok 2).


Pokiaľ ide o rukoväť riadidiel (výrobok ako taký), informácie týkajúce sa požiadaviek v oddiele 2.1 sa v oznámení do databázy SCIP musia uviesť v inom bloku informácií s názvom jednotka *komponentu*, ktorý musí obsahovať aj informácie potrebné na splnenie požiadaviek stanovených v nasledujúcom oddiele (oddiel 2.3), ktorý sa týka prvkov vzbudzujúcich obavy. Keď začleňujeme túto jednotku *komponentu* pre rukoväť riadidiel ako komponent komplexného predmetu, spájame komponent rukoväte riadidiel s „materským“ komplexným predmetom, bicyklom. Pokiaľ ide o koleso (komplexný predmet) ako komponent bicykla, požiadavky uvedené v oddiele 2.1 tohto dokumentu sa v oznámení do databázy SCIP musia uviesť v príslušnej jednotke *komponentu* (nezávislý blok informácií) prepojenej s predmetom najvyššej úrovne bicykla. Požiadavky v tomto oddiele sa majú poskytovať aj v tejto jednotke *komponentu* vytvorenej pre koleso, t. j. komponenty pneumatiky (1 jednotka) a duša (1 jednotka) musia byť spojené s „materským“ komplexným predmetom, ktorým je v tomto prípade koleso (obrázok 2).

Pre pneumatiku a dušu preto musia byť vytvorené 2 ďalšie jednotky *komponentu* v rámci požiadaviek uvedených v tomto oddiele pre komponenty kolesa (tabuľka 5). Rovnaké zdôvodnenie sa vzťahuje na komponent duše, pružnú okrúhlu hadicu.

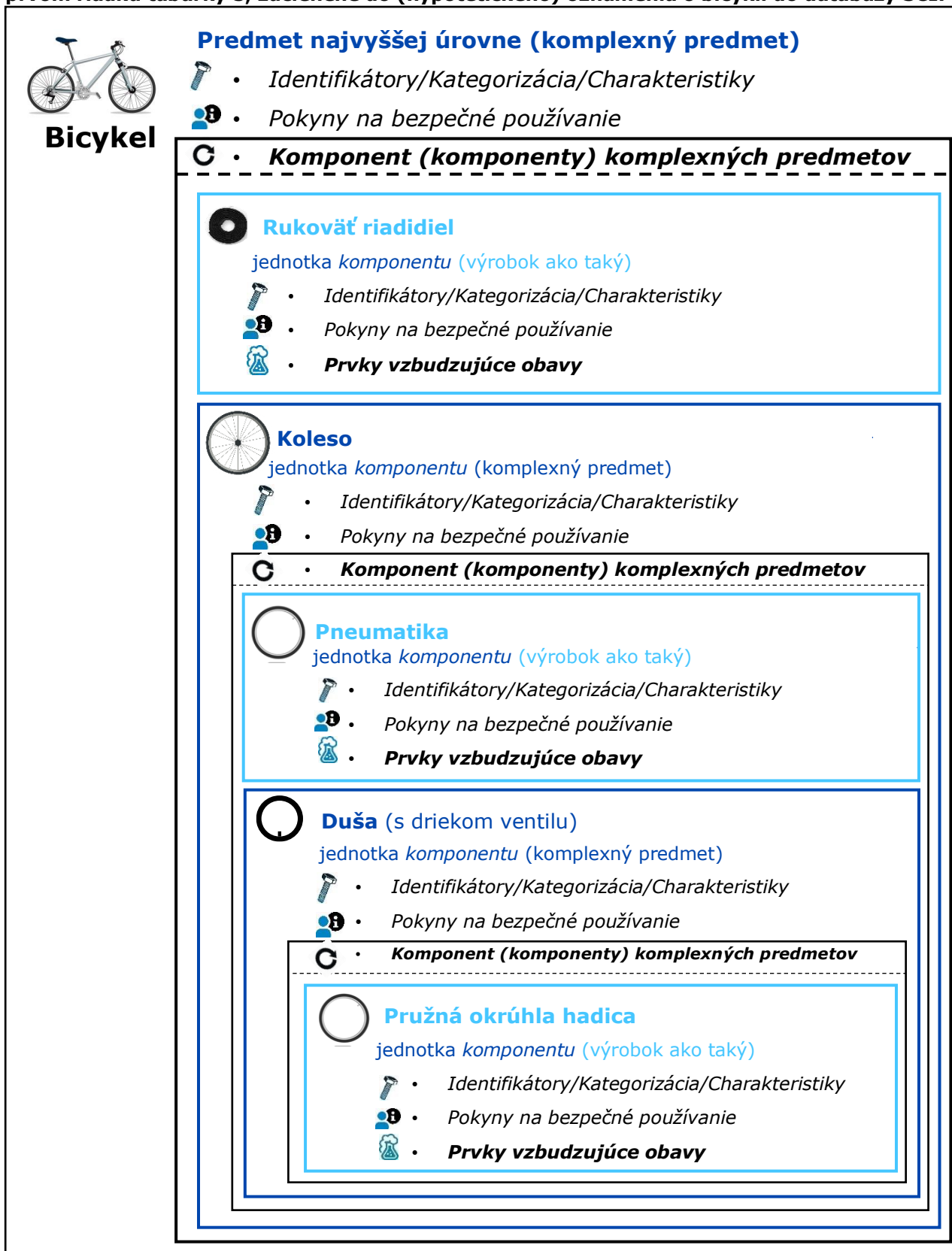
Jednotky *komponentu* vytvorené pre rukoväť riadidiel, pneumatika a pružná okrúhla hadica (všetky výrobky ako také) ako komponenty komplexného predmetu bicykla, kolesa a duše (obrázok 2) musia obsahovať informácie požadované na základe požiadaviek stanovených v oddiele 2.1 a oddiele 2.3., požiadaviek na prvky vzbudzujúce obavy, ktoré sú uplatniteľné iba na výrobky ako také.

Z príkladu bicykla ilustrovaného a vysvetleného vyššie je možné vyvodiť záver, že v oddiele komponentov komplexného predmetu v oznámení do databázy SCIP pre predmet najvyššej úrovne komplexného predmetu alebo pre ďalšie jednotky *komponentu* vytvorené pre komplexné predmety v rámci tohto oznámenia predkladateľ spája komponenty (buď komponentu komplexného predmetu alebo komponent výrobku ako takého) s príslušným „materským“ komplexným predmetom. Nie je obmedzené, koľko úrovní „členenia“ komplexných predmetov v komplexnom predmete je možné definovať. Obrázok 4 zobrazuje iné znázornenie príkladu bicykla opísaného vyššie na ilustráciu toho, ako sa informácie poskytujú v rámci každého predmetu *komponentu*, pričom každý z nich funguje ako „schránka“ pre informácie, ktoré sa majú uviesť pre každý prepojený komponent komplexného objektu, t. j. ukazuje, ako sú informácie o komponentoch a čiastkových komponentoch bicykla začlenené do oznámenia do databázy SCIP v rámci požiadavky na komponenty komplexných predmetov (čierne obdĺžniky).

Obrázok 4 tiež znázorňuje, že údaje, ktoré sa majú poskytnúť na splnenie požiadaviek v oddiele 2.1 a v tomto oddiele, sa majú považovať za opakujúci sa blok informácií pre komplexné predmety, ktoré postupne zahŕňajú ďalšie komplexné predmety ako komponenty, až kým sa reťazec neuzatvorí, keď je prepojeným komponentom komplexného predmetu výrobok ako taký, ktorý obsahuje látku uvedenú v zozname kandidátskych látok (obrázok 2), pre ktorú je potrebné poskytnúť údaje na splnenie požiadaviek v oddiele 2.3 na prvky vzbudzujúce obavy.

 Podľa formátu SCIP je v oznámení do databázy SCIP akýkoľvek predmet, pre ktorý sú poskytované informácie týkajúce sa prvkov vzbudzujúcich obavy podľa oddielu 2.3, nastavený ako výrobok ako taký, pretože nemôže obsahovať komponenty. To vyplýva zo skutočnosti, že výrobok ako taký sa chápe ako najpodrobnejšia alebo najzákladnejšia jednotka, v ktorej môže výrobok po vyrobení existovať.

Obrázok 4: Znáročenie, ako sú informácie, ktoré sa majú poskytovať v súlade s požiadavkou v prvom riadku tabuľky 5, začlenené do (hypotetického) oznámenia o bicykli do databázy SCIP.



2.3 Ďalšie požiadavky iba na výrobky ako také

Požiadavky na informácie uvedené v tomto oddiele sa vzťahujú iba na výrobky, a to buď samotné alebo v komplexných predmetoch, ale nie na komplexné predmety. Stručne to bolo vysvetlené v predchádzajúcom oddiele.

Látka uvedená v zozname kandidátskych látok môže byť začlenená do výrobku (do jeho matrice) počas jeho výroby, ak je výrobok vyrobený z látky uvedenej v zozname kandidátskych látok ako takej alebo zo zmesi obsahujúcej vo svojom zložení látku uvedenú v zozname kandidátskych látok. V ďalšom kroku spracovania môže byť neskôr začlenená do existujúceho výrobku/nanesená na existujúci výrobok s použitím látky uvedenej v zozname kandidátskych látok ako takej alebo obsiahnutej v zmesi (napr. nátery, základné nátery, lepidlá, tmely), čím sa látka alebo zmes stáva neoddeliteľnou súčasťou výrobku. Látky uvedené v zozname kandidátskych látok môžu byť vo výrobkoch prítomné aj z iných dôvodov, najmä ako nečistoty spôsobené napríklad chemickou premenou alebo degradáciou počas výroby a ďalšieho spracovania výrobkov.

Pokiaľ ide o prvky vzbudzujúce obavy, od predkladateľa sa vyžaduje, aby identifikoval látky uvedené v zozname kandidátskych látok, ktoré sú prítomné vo výrobku, rozsah ich koncentrácie a to, v ktorom materiáli je látka prítomná ako súčasť chemického zloženia výrobku.

2.3.1 Prvky vzbudzujúce obavy

Prvky vzbudzujúce obavy spájajú príslušné chemické zloženie s výrobkom v oznámení do databázy SCIP. Zahŕňa to základné relevantné informácie, ktoré je potrebné vziať do úvahy spolu s funkciou alebo použitím výrobku (oddiel 2.1.1.5) a kde sa nachádza v komplexnom predmete (oddiel 2.2.1), ak je to tento prípad, okrem iných dostupných relevantných informácií na identifikáciu potenciálneho uvoľňovania látky z výrobku, ktoré majú slúžiť ako základ pre hodnotenie bezpečného používania výrobku pri zohľadnení všetkých fáz jeho životného cyklu vrátane prípadov, keď sa stane odpadom (oddiel 2.1.3). Toto posúdenie má viesť k rozhodnutiu, či sa musia alebo nemusia poskytnúť pokyny na bezpečné používanie v súlade s požiadavkami uvedenými v tabuľke 4. Informácie, ktoré sa majú poskytnúť o požiadavkách na prvky vzbudzujúce obavy, sú okrem toho dôležité pre fázu spracovania odpadu počas životného cyklu výrobku, aby sa zabezpečilo správne nakladanie s výrobkom, keď sa z neho stane odpad, a umožnila sa identifikácia a účinné spracovanie odpadu obsahujúceho látky uvedené v zozname kandidátskych látok, napr. znížením ich prítomnosti v recyklovaných materiáloch s cieľom podporiť recykláciu v cykloch netoxických materiálov a výrobu vysokokvalitných druhotných surovín.


V tabuľke 6 sa uvádzajú a stručne opisujú požiadavky na prvky výrobku vzbudzujúce obavy v oznámení do databázy SCIP.

Tabuľka 6: Prvky vzbudzujúce obavy (iba pre výrobky obsahujúce látku uvedenú v zozname kandidátskych látok v koncentrácii vyššej ako 0,1 % hm. %)

Prvok (prvky) vzbudzujúci obavy*		P
Osobitná požiadavka	Opis	P/V/N**
Látka uvedená v zozname kandidátskych látok* ¹	Uvedte identifikáciu látky uvedenej v zozname kandidátskych látok, ktorá sa nachádza vo výrobku, ako je zahrnutá v oficiálnom zozname kandidátskych látok vzbudzujúcich veľmi veľké obavy, ktoré podliehajú autorizácii (uverejnené v súlade s článkom 59 ods. 10 nariadenia REACH).	P


Prvok (prvky) vzbudzujúci obavy*		P
Osobitná požiadavka	Opis	P/V/N**
Rozsah koncentrácie*¹	Uvedte koncentráciu látky vo výrobku, ktorá sa nachádza v zozname kandidátskych látok, z hľadiska hmotnostných rozsahov koncentrácie (hm. %). Rozsah koncentrácie (percento hm. %) je poskytnutý zo zoznamu vopred definovaných rozsahov, pričom jeden z nich je celý rozsah, ktorý spúšťa povinnosť oznámenia do databázy SCIP: > 0,1 % hm. % a ≤ 100 % hm. %	V
Kategórie materiálu alebo zmesi		
Kategória materiálu*²	Uvedte identifikáciu materiálu, z ktorého je výrobok vyrobený (<i>matrica výrobku</i>), keď je prítomná látka uvedená v zozname kandidátskych látok. Identifikácia materiálu, z ktorého je výrobok vyrobený (<i>matrica výrobku</i>), sa poskytuje z vopred definovaného zoznamu kategórií materiálov, ktorý vypracovala agentúra ECHA (dodatok 1). Zoznam obsahuje všeobecné rozsiahle kategórie, pričom každá z nich zahŕňa podkategórie, s výnimkou kategórie „Ostatné“. Každá kategória, s výnimkou kategórie „Ostatné“, obsahuje najmenej jednu rozsiahlu podkategóriu zameranú na splnenie tejto požiadavky pre materiály, na ktoré sa nevzťahujú iné špecifické podkategórie v rámci kategórie. Umožňujú tiež (ako aj kategória „Ostatné“), ak je to opodstatnené, nahlasovať informácie bez toho, aby boli príliš podrobné vrátane prípadov, keď nie sú k dispozícii podrobnejšie informácie.	#V
Ďalšie charakteristiky materiálu*²	Ak je to relevantné, uvedte ďalšie informácie o materiáli, z ktorého je výrobok vyrobený, z vopred definovaného zoznamu charakteristík ⁴⁰ alebo zahrnutím príslušnej charakteristiky ⁴⁰ . Táto požiadavka dopĺňa predchádzajúcu požiadavku týkajúcu sa „kategórie materiálov“ tým, že lepšie popisuje materiál, z ktorého je výrobok vyrobený.	V

⁴⁰ Pojem „charakteristika“ alebo „charakteristiky“ (materiálu, z ktorého je výrobok vyrobený) v tomto riadku sa nesmie zamieňať s „charakteristikami“ uvedenými v tabuľke 3, ktoré sa týkajú charakteristík oznamovaného výrobku alebo komplexného predmetu.

Prvok (prvky) vzbudzujúci obavy*		P
Osobitná požiadavka	Opis	P/V/N**
Kategória zmesí	<p>Ak je to relevantné, uveďte identifikáciu zmesi obsahujúcej látku (látky) uvedenú v zozname kandidátskych látok zahrnutú v ďalšom kroku spracovania (napr. náter) výrobku alebo začlenenú pri spájaní alebo zostavovaní dvoch alebo viacerých výrobkov do komplexného predmetu (napr. lepidlo, letovačka).</p> <p>Táto identifikácia sa poskytuje z vopred definovaného zoznamu kategórií zmesí (európsky systém kategorizácie výrobkov (EuPCS), ktorý sa používa na opis zamýšľaného použitia zmesi⁴¹).</p> <p>Systém EuPCS zahŕňa rozsiahle kategórie. Tieto rozsiahle kategórie v rozsahu oznámenia do databázy SCIP sú zamerané najmä na splnenie tejto požiadavky, ak je to opodstatnené, bez toho, aby boli príliš podrobné vrátane prípadov, keď nie sú k dispozícii podrobnejšie informácie.</p> <p>Kategória zmesí umožňuje určiť, kde vo výrobku sa nachádza látka uvedená v zozname kandidátskych látok, napríklad či sa látka nenachádza v hlavnom materiáli matrice výrobku. Na tento účel je potrebná aj pre určité predmety, ktoré sa považujú za výrobky obsahujúce neoddeliteľnú látku/zmes podľa kapitoly 2 usmernenia o SiA (napr. teplomer s kvapalinou a batériou), ak kategória materiálu nie je vhodná.</p>	#V 

*Opakovateľná ako blok; *¹Opakovateľná; *²Opakovateľná spolu (ako blok). Predkladateľ môže poskytnúť informácie v tejto požiadavke toľkokrát, koľkokrát je to pre túto požiadavku potrebné ako blok, jednotlivo alebo spoločne, aby poskytol potrebné informácie.

** P = Povinné, #P = Povinnosť uviesť aspoň kategóriu materiálu alebo kategóriu zmesi v súlade s každou požiadavkou; V = Vyžadované (k dispozícii je však možnosť so širokou škálou); N = Nepovinné.

 Pri odosielaní oznámenia do databázy SCIP podľa formátu SCIP je povinné zvoliť kategóriu materiálu alebo kategóriu zmesi. Kategória „Ostatné“ a rozsiahle podkategórie (v rámci kategórií) sú však k dispozícii z vopred definovaných zoznamov, čo si v odôvodnených prípadoch v určitých situáciách nevyžaduje poskytnutie podrobných informácií, napríklad ak predkladateľ nemá tieto informácie k dispozícii. Predkladateľ je napriek tomu vždy povzbudzovaný, aby od svojich dodávateľov získal podrobnejšie informácie, ktoré lepšie podporia ciele databázy SCIP (oddiel 1.1). Predkladatelia môžu uviesť aj kategóriu materiálov a kategóriu zmesí, ak je to relevantné pre lepší opis výrobku obsahujúceho látku uvedenú v zozname kandidátskych látok (napr. rovnaká látka uvedená v zozname kandidátskych látok je prítomná v matici výrobku aj v nátere).

2.3.1.1 Látka uvedená v zozname kandidátskych látok

Identifikáciu látky uvedenej v zozname kandidátskych látok, prítomnej vo výrobku, je potrebné uviesť v oznámení do databázy SCIP tak, ako je uvedená v oficiálnom [zozname kandidátskych](#)

⁴¹ Systém [EuPCS](#) je vyvinutý v rámci rozsahu oznámení toxikologickým centrom podľa článku 45 a prílohy VIII k nariadeniu CLP.

látok vzbudzujúcich veľmi veľké obavy, ktoré podliehajú autorizácii, konkrétne názov látky (ako je uvedený v zozname kandidátskych látok) a jej číselné identifikátory (číslo EC a číslo CAS), ak sú k dispozícii.

Látky, ktoré spĺňajú jedno alebo viac kritérií stanovených v článku 57 nariadenia REACH, môžu byť identifikované ako látky vzbudzujúce veľmi veľké obavy (SVHC) a zaradené do zoznamu kandidátskych látok, ktoré podliehajú autorizácii. Látky vzbudzujúce veľmi veľké obavy môžu byť:

- látky spĺňajúce kritériá na klasifikáciu ako karcinogénne, mutagénne alebo poškodzujúce reprodukciu (CMR) kategórie 1A alebo 1B,
- perzistentné, bioakumulatívne a toxické (PBT) látky alebo veľmi perzistentné a veľmi bioakumulatívne (vPvB) látky,
- látky identifikované v každom prípade osobitne, pre ktoré existujú vedecké dôkazy, že pravdepodobne majú závažné účinky na zdravie ľudí alebo životné prostredie, ktoré vzbudzujú rovnakú úroveň obáv, napríklad endokrinné disruptory.

Zoznam [kandidátskych látok](#) je dostupný na webovom sídle agentúry ECHA. Bol stanovený v súlade s postupom opísaným v článku 59 a uverejnený v súlade s článkom 59 ods. 10 nariadenia REACH (identifikácia SVHC). Ak sa látka uvedená v zozname kandidátskych látok nachádza vo výrobkoch v koncentrácii vyššej ako 0,1 % hm. %, znamená to povinnosť oznamovania do databázy SCIP.

Treba poznamenať, že zoznam kandidátskych látok sa pravidelne aktualizuje, spravidla dvakrát ročne, keď sa [ako SVHC identifikujú](#) ďalšie látky.

2.3.1.2 Rozsah koncentrácie

Určenie koncentrácie látky uvedenej v zozname kandidátskych látok vo výrobku je nevyhnutné na kontrolu, či sa vzťahujú oznamovacie povinnosti do databázy SCIP a podľa nariadenia REACH, ako aj oznámenie o látke vo výrobku podľa článku 7 ods. 2 nariadenia REACH.

V kapitole 3.2.3.1. [Usmernenia k požiadavkám na látky vo výrobkoch](#) sa vysvetľuje, ako určiť koncentráciu látky uvedenej v zozname kandidátskych látok vo výrobku. V tabuľke 5 v tejto kapitole je uvedených niekoľko scenárov, ako určiť koncentráciu látky uvedenej v zozname kandidátskych látok [hmotnostné % (hm. %)] vo výrobku. Tieto scenáre predstavujú najbežnejšie spôsoby začlenenia látky uvedenej v zozname kandidátskych látok do výrobku (samostatného alebo začleneného do komplexného predmetu). Prístupy v scenároch pre výrobky začlenené do komplexných predmetov a výrobky s čiastočnou povrchovou úpravou sa riadia praktickými úvahami, s cieľom prekonať osobitné problémy pri výpočte koncentrácie v týchto konkrétnych prípadoch a zároveň zabezpečiť, aby boli splnené hlavné zásady a ciele ustanovení o látke vo výrobkoch. Je potrebné poznamenať, že určenie koncentrácie látky uvedenej v zozname kandidátskych látok vo výrobku sa vždy musí vykonať v každom prípade osobitne. Pravidlá stanovené pre výrobky začlenené do komplexných predmetov nemajú viesť k neaplikovateľnosti povinností pre každý jednotlivý posudzovaný výrobok a k predkladaniu alebo oznamovaniu menšieho množstva alebo nižšej kvality informácií potrebných na zaistenie bezpečného používania výrobku.

Zoznam vopred definovaných rozsahov koncentrácií podľa hmotnostného percenta (hm. %) je nasledovný:

- > 0,1 % (hm. %) a < 0,3 % (hm. %);
- ≥ 0,3 % (hm. %) a < 1,0 % (hm. %);
- ≥ 1,0% (hm. %) a < 10,0% (hm. %);
- ≥ 10,0% (hm. %) a < 20,0% (hm. %);
- ≥ 20,0% (hm. %) a < 100% (hm. %);

- $> 0,1 \%$ (hm. %) a $\leq 100 \%$ (hm. %)⁴².

Tieto rozsahy s výnimkou dolnej hranice prvého rozsahu koncentrácie a posledného rozsahu koncentrácie vychádzajú z najrelevantnejších koncentračných limitov uvedených v prílohe III k [rámcovej smernici o odpade](#) (WFD) pre vlastnosti odpadu, vzhľadom na ktoré je nebezpečný, najmä pre karcinogenitu (HP 7) a mutagenicitu (HP 11), reprotoxicitu (HP 10)⁴³, toxicitu pre špecifický cieľový orgán – STOT (HP 5) a senzibilizáciu (HP13).

2.3.1.3 Kategórie materiálu alebo zmesi

Z definície výrobku podľa nariadenia REACH možno výrobky medzi sebou rozlišovať na základe funkcie (a použití), chemického zloženia a fyzikálnej formy (tvar, povrch alebo prevedenie). Informácie predložené do databázy SCIP musia umožniť identifikáciu výrobku obsahujúceho látku uvedenú v zozname kandidátskych látok, napríklad „umiestnenie“, ak je k dispozícii, najmä ak je výrobok začlenený do komplexných predmetov.

Pole „kategória materiálu“ sa skladá z poskytnutia (bez bližšieho určenia) informácií o materiáli, z ktorého je vyrobený výrobok obsahujúci látku uvedenú v zozname kandidátskych látok. Táto požiadavka neznamena predloženie informácií, ktoré úplne opisujú chemické zloženie výrobku, iba toho, čo je potrebné na:

- i) umožnenie identifikácie výrobku (na základe materiálu), napr. stolové dosky na kancelársky stôl majú rovnakú funkciu a použitie a dajú sa rozlíšiť iba podľa materiálu, z ktorého sú vyrobené (napr. PVC plast, borosilikátové sklo, drevo);
- ii) umožnenie subjektom v oblasti nakladania s odpadom identifikovať materiál, z ktorého je výrobok vyrobený, a tak im umožniť zodpovedajúcim spôsobom prispôbiť alebo vylepšiť postupy nakladania a spracovania v rámci tokov odpadu založeného na materiáloch.

Zmesi ako také sú vyňaté z rozsahu povinnosti oznámenia do databázy SCIP. V prípadoch, keď je látka uvedená v zozname kandidátskych látok začlenená do výrobku (výrobkov) s použitím zmesi obsahujúcej túto látku pri spájaní alebo zostavovaní dvoch alebo viacerých výrobkov do komplexného predmetu (napr. lepidlo, letovačka) alebo pri potiahnutí výrobku potahovou zmesou sa má uviesť⁴⁴ „kategória zmesi“ ([EuPCS](#)) s cieľom odkazovať na materiál v pevnom skupenstve začlenený do výrobkov v dôsledku použitia týchto zmesí (napr. lepidiel, letovačiek, náterov) namiesto uvedenia „kategórie materiálu“. Okrem toho bude možno potrebné použiť kategóriu zmesi pre predmety, ktoré sa považujú za výrobky obsahujúce neoddeliteľnú látku/zmes podľa kapitoly 2 usmernenia SiA (napr. teplomer s kvapalinou a batériou). Okrem uvedenia kategórie definovanej v EuPCS sa o týchto zmesiach nevyžadujú žiadne ďalšie informácie.

Vopred definovaný zoznam kategórií materiálov (dodatok 1), ktorý vypracovala agentúra ECHA vo formáte SCIP, obsahuje širšie podkategórie v rámci hlavných kategórií materiálov, ktoré umožňujú nahlasovanie informácií na všeobecnejšej úrovni, napríklad je možné nahlásiť, že výrobok je vyrobený

- zo železa alebo zliatiny železa (v kategórii kovov);
- z inej nešpecifikovanej zliatiny neželezných kovov (v kategórii kovov);
- z iného nešpecifikovaného nehalogénovaného kopolyméru [v kategórii plastov (a polymérov)];
- z iného nešpecifikovaného halogénovaného kopolyméru [v kategórii plastov (a polymérov)];
- z inej nešpecifikovanej gummy (v kategórii guma a elastoméry);

⁴² To isté ako uvedenie, že koncentrácia látky uvedenej v zozname kandidátskych látok vo výrobku je vyššia ako 0,1 % hm. %.

⁴³ Koncentračný limit pre Repr.2 v tabuľke 7 prílohy III k WFD sa v týchto rozsahoch nezohľadňuje.

⁴⁴ Pozri tabuľku 5 v podkapitole 3.2.3.1 usmernenia SiA

- z iných nešpecifikovaných syntetických textilných vlákien (pod textilnými vláknami a inými vláknami).

Zahrňa tiež kategóriu „Ostatné“ na pokrytie materiálov, ktoré nemožno identifikovať pomocou iných kategórií/podkategórií alebo ak tieto informácie nie sú k dispozícii.

Systém EuPCS zahrňa tiež širšie kategórie, ktoré umožňujú nahlasovanie informácií na všeobecnejšej úrovni, napríklad je možné nahlásiť, že zmes obsahujúca látku uvedenú v zozname kandidátskych látok začlenenú do výrobku patrí pod

- iné nešpecifikované lepidlá a tmely;
- iné nešpecifikované náterové farby a náterové materiály.

Ak informácie nie sú k dispozícii na úrovni požadovanej oboma kategóriami, predkladateľovi sa odporúča, aby od svojich dodávateľov získal podrobnejšie informácie s cieľom lepšie podporiť ciele databázy SCIP (oddiel 1.1).

2.4 Aktualizácia predložených informácií v databáze SCIP

Úspešné predloženie informácií do databázy SCIP je základnou požiadavkou pred uvedením výrobku obsahujúceho látku uvedenú v zozname kandidátskych látok v koncentrácii nad 0,1 % hm. % alebo komplexného predmetu obsahujúceho takýto výrobok na trh v EÚ. To vyžaduje predloženie oznámenia do databázy SCIP v súlade s požiadavkami stanovenými v oddieloch 2.1 až 2.3 tohto dokumentu.

Agentúra ECHA nevykonáva žiadnu kontrolu kvality informácií, ktoré predložil zodpovedný subjekt, okrem vykonania programovaných pravidiel overovania, ktoré aplikuje Portál oznámení agentúry ECHA³¹. Informácie predložené do databázy SCIP budú verejne dostupné, a preto okamžite dostupné subjektom v oblasti nakladania s odpadom s cieľom zaplniť súčasnú medzeru v toku informácií z dodávateľských reťazcov do odpadových reťazcov, ako aj spotrebiteľom. Agentúra ECHA zverejňuje prijaté informácie na svojom webovom sídle a v odôvodnených prípadoch zabezpečuje ochranu dôverných obchodných informácií.⁴⁵ Napríklad predložené povinné údaje, ktoré by mohli umožniť vytvorenie väzieb medzi účastníkmi v rovnakom dodávateľskom reťazci, nie sú verejne dostupné (napr. alfanumerické identifikátory komponentov v komplexných predmetoch).

Verejne dostupné informácie v databáze SCIP môžu preskúmať používatelia databázy, konkrétne subjekty v oblasti nakladania s odpadom, spotrebiteľia, mimovládne organizácie zastupujúce záujmy spotrebiteľov a orgány členských štátov. Zodpovednosť za kvalitu, presnosť, úplnosť a spoľahlivosť predložených údajov nesie vždy každý zodpovedný subjekt.

Predloženie aktuálnych informácií k predtým úspešnému oznámeniu do databázy SCIP môže byť okrem iného výsledkom:

- regulačnej zmeny, ktorá vedie k povinnému predkladaniu aktuálnych informácií, najmä ak je látka prítomná vo výrobku (v koncentrácii vyššej ako 0,1 % hm. %) zahrnutá do zoznamu kandidátskych látok po 5. januári 2021;
- zmeny v zložení komplexného predmetu, pokiaľ ide o komponenty a čiastkové komponenty, ktoré obsahujú výrobky ako také obsahujúce látky uvedené v zozname kandidátskych látok;

⁴⁵ Ďalšie informácie o šírení údajov SCIP a dôvernosti sú k dispozícii na webovom sídle agentúry ECHA ([webová stránka SCIP](#)).

- žiadosti orgánu členského štátu o predloženie ďalších informácií k oznámeniu do databázy SCIP, napríklad ak predložené informácie nezabezpečujú súlad s povinnosťou oznámenia do databázy SCIP;
- akýchkoľvek zmien, ktoré predkladateľ považuje za dôležité na dobrovoľné aktualizovanie oznámenia do databázy SCIP, napríklad ak bola látka uvedená v zozname kandidátskych látok prítomná vo výrobku nahradená bezpečnejšou alternatívou.

Predkladateľ môže kedykoľvek dobrovoľne aktualizovať predtým úspešne predložené oznámenie do databázy SCIP po 5. januári 2021, ak dôjde k zmenám v už predložených informáciách alebo v prípade, že je potrebné opraviť akékoľvek predtým predložené informácie.

2.4.1 Dobrovoľná aktualizácia, keď bola látka uvedená v zozname kandidátskych látok prítomná vo výrobku nahradená bezpečnejšou alternatívou

Zodpovedný subjekt môže vyvinúť úsilie na nahradenie použitia látok uvedených v zozname kandidátskych látok bezpečnejšími alternatívami v chemickom zložení výrobkov alebo v zmesiach použitých v ďalších krokoch spracovania výrobkov vrátane spájania výrobkov do komplexných predmetov. Preto sú na trhu EÚ umiestnené výrobky ako také alebo v komplexných predmetoch, ktoré predtým obsahovali látky uvedené v zozname kandidátskych látok, a vďaka snahe o ich nahradenie už tieto látky neobsahujú. V takýchto prípadoch je vo formáte SCIP zahrnutá voliteľná požiadavka, ktorá predkladateľovi umožňuje dobrovoľne predložiť aktualizované informácie k oznámeniu pre daný výrobok alebo k oznámeniam komplexných predmetov, ktoré tento výrobok obsahujú, a to s uvedením, že látka uvedená v zozname kandidátskych látok už nie je prítomná v danom výrobku. Táto nepovinná požiadavka sa vzťahuje iba na výrobky, a to buď samotné alebo v komplexných predmetoch, ale nie na komplexné predmety, ako sú požiadavky uvedené v oddiele 2.3.

Nakoniec je potrebné aktualizovať tiež informácie poskytované v súlade s požiadavkami na pokyny na bezpečné používanie (tabuľka 4 v oddiele 2.1.3), ktoré sa týkajú začleneného výrobku alebo komplexných predmetov s cieľom zmeniť už predložené pokyny, aby sa vzalo na vedomie nahradenie látky.

Táto požiadavka sa má použiť na označenie, že látka uvedená v zozname kandidátskych látok identifikovaná ako prítomná vo výrobku, v predchádzajúcom úspešne predloženom oznámení do databázy SCIP pri poskytovaní informácií v súlade s požiadavkami uvedenými v tabuľke 6 v oddiele 2.3.1 pre daný výrobok, už nie je prítomná v danom výrobku. Predložením informácií podľa tejto nepovinné požiadavky sa nahrádza celý blok informácií uvedených v predchádzajúcom oznámení v rámci požiadaviek na prvky vzbudzujúce obavy (tabuľka 6) v aktualizovanom oznámení do databázy SCIP pre daný výrobok ako taký. Preto je táto požiadavka zahrnutá vo formáte SCIP v časti „Prvky vzbudzujúce obavy“.

Tabuľka 7 stručne opisuje túto nepovinnú požiadavku.

Tabuľka 7: Látka uvedená v zozname kandidátskych látok už nie je prítomná

Požiadavka	Opis	P/V/N**
Látka uvedená v zozname kandidátskych látok už nie je prítomná*	Uvedte, že látka uvedená v zozname kandidátskych látok (predtým prítomná vo výrobku) už nie je prítomná vo výrobku v koncentrácii vyššej ako 0,1 % hm. %, napr. v dôsledku nahradenia látky uvedenej v zozname kandidátskych látok bezpečnejšou alternatívou.	V

*Opakovateľná. Predkladateľ môže poskytnúť informácie v tejto požiadavke toľkokrát, koľkokrát je pre túto požiadavku potrebné, aby poskytol potrebné informácie.

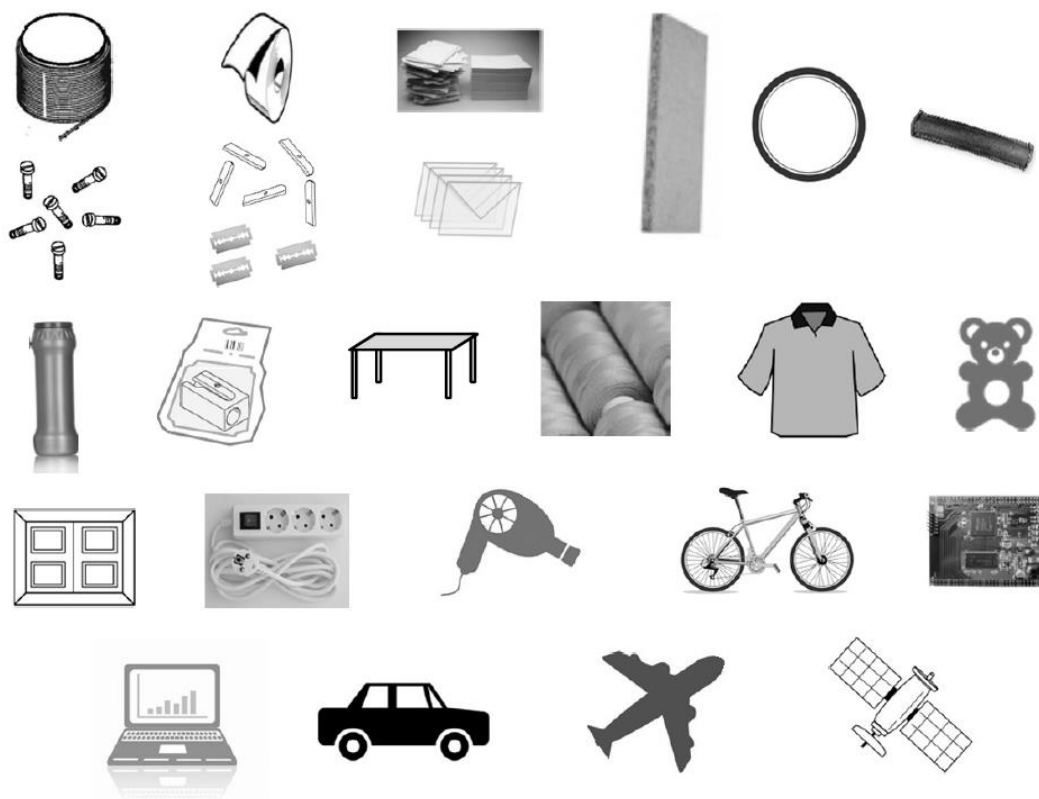
** P = Povinné; V = Vyžadované; N = Nepovinné.

3. Odporúčané riešenia pre úroveň hlásenia v oznámeniach do databázy SCIP: „zoskupenie“ a „hierarchia“

Všetky dodávané výrobky ako také alebo v komplexných predmetoch, ktoré obsahujú látky uvedené v zozname kandidátskych látok v koncentrácii vyššej ako 0,1 % (hm. %), musia byť agentúre ECHA oznámené zaslaním oznámenia do databázy SCIP, teda nielen konečné hotové komplexné predmety (výrobky). Aj keď sa povinnosť oznámenia do databázy SCIP nevzťahuje na všetky výrobky a komplexné predmety (t. j. predmety zložené z viac ako jedného výrobku) uvedené na trh EÚ, existuje veľké množstvo výrobkov a komplexných predmetov, na ktoré by sa mohla vzťahovať povinnosť oznámenia do databázy SCIP, od veľmi jednoduchých výrobkov až po veľmi komplexné predmety, ako je uvedené v príkladoch znázornených na obrázku 5. Jej rozsah je veľmi široký naprieč výrobkami a odvetvami (od kovových drôtov a plechov po skrutky a čepele, od hárkov papiera po papierové výrobky ako sú obálky, preglejkové dosky, pneumatiky, tuby, fľaše, kancelárske potreby, nábytok, priadze, odevy, hračky, okenné rámy, elektrické predlžovačky a zásuvky, domáce spotrebiče, bicykle, elektronické komponenty, elektronické prístroje, motorové vozidlá, lietadlá, satelity atď.), ako aj naprieč všetkými rôznymi fázami výrobných a montážnych reťazcov, ako je tiež znázornené na obrázku 5, ktorý zobrazuje napr. výrobky vyrobené z látok alebo zmesí, výrobky vyrobené z ďalšieho spracovania *polotovarov*, výrobky, ktoré sa ďalej montujú ako komponenty do komplexných predmetov a komplexné predmety, ktoré sa samé ďalej montujú ako komponenty do väčších komplexných predmetov. Preto existuje aj veľa potenciálnych spoločností uvádzajúcich na trh výrobky a komplexné predmety, na ktoré sa vzťahuje táto povinnosť.

Obrázok 5: Ilustrácia potenciálne veľmi širokého rozsahu povinnosti oznámenia do databázy SCIP.

(Príklady sú uvedené iba na ilustráciu. Nemusí to nevyhnutne znamenať, že uvedené výrobky ako také zvyčajne obsahujú látky uvedené v zozname kandidátskych látok, alebo že niektoré jednoduchšie komplexné predmety, ktoré sú zobrazené, zvyčajne zahŕňajú výrobky obsahujúce takéto látky)



Na začiatok je preto najlepším odporúčaním, ktoré možno podnikom poskytnúť na zníženie vplyvu povinnosti oznámenia do databázy SCIP, ako aj komunikácie v smere dodávateľského reťazca podľa článku 33 ods. 1 nariadenia REACH, vždy keď je to možné:

- nahradte látku uvedenú v zozname kandidátskych látok prítomnú v chemickom zložení výrobkov bezpečnejšími alternatívami;
- vyberte dodávateľov, ktorí dodávajú komponenty a čiastkové komponenty bez začleneného výrobku, ktoré ako také obsahujú látky uvedené v zozname kandidátskych látok;
- Bezpečnosť v štádiu návrhu: Vo fáze koncepcie a návrhu nového komplexného predmetu (výrobku) vezmite do úvahy možnosť vyhnúť sa použitiu komponentov a čiastkových komponentov, ktoré zahŕňajú výrobky obsahujúce látky uvedené v zozname kandidátskych látok.

Ak vo výrobkoch ako takých alebo vo výrobkoch v komplexných predmetoch uvedených na trh nie sú prítomné žiadne látky uvedené v zozname kandidátskych látok, nevzniká povinnosť predkladať oznámenia do databázy SCIP agentúre ECHA. Prípadne, ak je možné v rôznych fázach montáže minimalizovať aspoň počet výrobkov obsahujúcich látky uvedené v zozname kandidátskych látok v komplexných predmetoch, môže to výrazne uľahčiť prípravu a predloženie oznámení do databázy SCIP.

To však nie je vždy možné ani z ekonomického, ani z technického hľadiska.

Z dôvodu potenciálne širokého rozsahu povinnosti oznámenia do databázy SCIP boli vyvinuté požiadavky na informácie (oddiel 2), formát a nástroje na predkladanie do databázy SCIP ako riešenia, ktoré je možné aplikovať na všetky možné situácie s cieľom riešiť rozmanitosť možných výrobkov a komplexných predmetov, na ktoré sa potenciálne vzťahuje táto povinnosť. Preto

- ponúkajú flexibilitu v tom, ako nahlasovať informácie do databázy SCIP v súlade s požiadavkami stanovenými v oddieloch 2.1, 2.2 a 2.3;
- zvyšujú zodpovednosť predkladateľov za dodržiavanie predpisov; a
- vytvárajú flexibilitu na príslušnej úrovni štruktúrovania a predkladania informácií agentúre ECHA.

Všetky tieto faktory predstavujú problém uskutočniteľnosti, najmä pokiaľ ide o veľký počet oznámení do databázy SCIP, ktoré sa majú predložiť agentúre ECHA, a potenciálny objem údajov, ktoré sa majú predložiť.

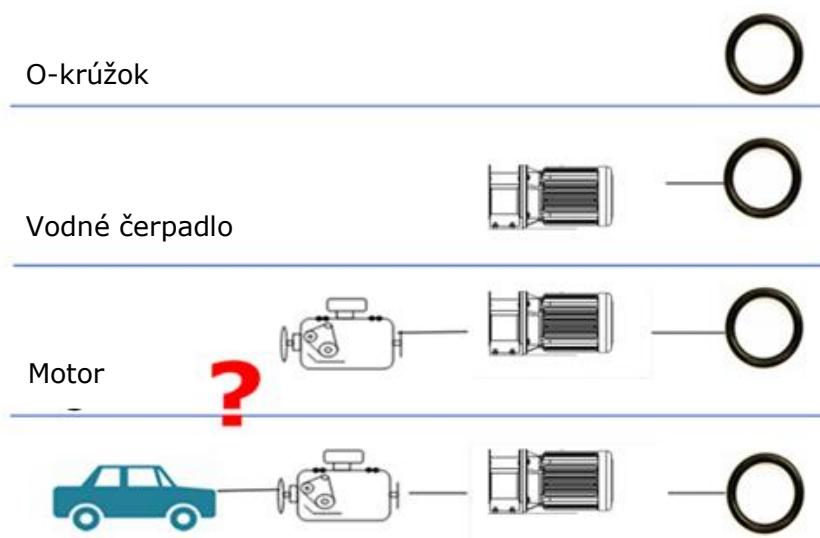
Počet jednotlivých oznámení do databázy SCIP sa pravdepodobne zvýši s počtom a zostavením vrstiev komponentov a čiastkových komponentov, ktoré zahŕňajú výrobky obsahujúce látky uvedené v zozname kandidátskych látok, a s počtom týchto výrobkov ako takých v komplexných predmetoch. Okrem toho sa môže sťažiť objem údajov a zložitosť štruktúrovania informácií v oznámení do databázy SCIP, pretože sa zvyšuje zložitosť komplexného predmetu. Ako príklad, obrázok 6 znázorňuje možné montážne vrstvy týkajúce sa gumového O-krúžku s látkou uvedenou v zozname kandidátskych látok, ktorá je začlenená do vodného čerpadla, ktoré je zostavené do motora, a nakoniec je motor začlenený do vozidla. Môžu existovať ďalšie montážne vrstvy (nie sú uvedené) týkajúce sa vozidla, ak iné výrobky ako také obsahujú látky uvedené v zozname kandidátskych látok (napr. O-krúžok v rozdeľovači motora, odporová súčiastka v elektronickom zariadení, plastové viečka vo ventiloch pneumatík).

Pre veľmi komplexné predmety (napr. smartfóny, vozidlá) je ďalšou dôležitou otázkou, koľko vrstiev komponentov a čiastkových komponentov musí byť uvedených v oznámení do databázy SCIP, aby mohol používateľ databázy SCIP, konkrétne subjekty v oblasti nakladania s odpadom,

spotrebitelia a orgány členských štátov, identifikovať a lokalizovať výrobok obsahujúci látku uvedenú v zozname kandidátskych látok.

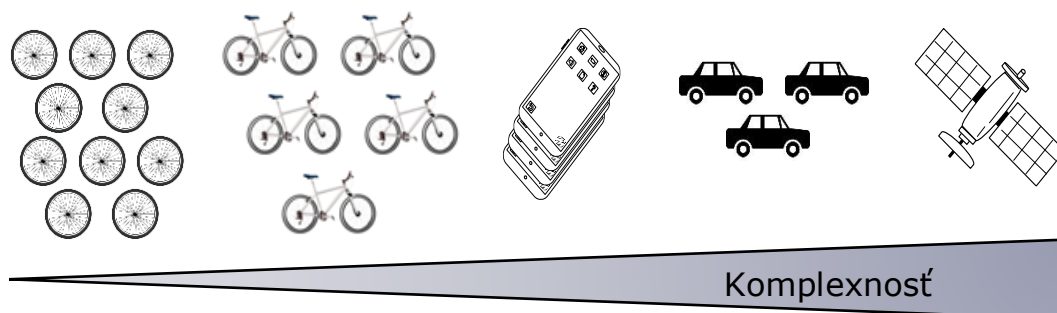
To spolu s otázkou, či je možná určitá úroveň zoskupenia rovnakých alebo podobných výrobkov do jedného oznámenia, môže vyriešiť niektoré z možných vplyvov na realizovateľnosť a šírenie údajov v databáze SCIP, pričom sa zohľadnia jej ciele uvedené v oddiele 1.1.

Obrázok 6: Na ilustrácii možných montážnych vrstiev je potrebné identifikovať O-krúžok (výrobok ako taký) obsahujúci látku uvedenú v zozname kandidátskych látok (> 0,1 % hm. %) vo vodnom čerpadle začlenenom v motore osobného vozidla.



Počet oznámení do databázy SCIP vzhľadom na takúto zložitosť však neovplyvňuje rovnakým spôsobom všetky výrobky uvedené na trh a môže to mať malý vplyv na veľa menej komplexných predmetov, ako je koleso, bicykel, sedadlo, vonkajšie vybavenie, náradie na domáce majstrovanie, interiérový textil a jednoduché elektrické spotrebiče. Obrázok 7 znázorňuje, ako sa zložitosť zvyšuje pri niektorých druhoch komplexných predmetov v porovnaní s inými pri ich uvádzaní na trh. Počet jednotiek na uvedenom obrázku tiež predstavuje (bez významu proporcionality), že čím je predmet komplexnejší, zvyčajne (ale nie vždy) sa na trh uvádza menej jednotiek tohto druhu komplexného predmetu (ako konečný výrobok).

Obrázok 7: Vyjadrenie komplexnosti medzi rôznymi druhmi komplexných predmetov.



Na dosiahnutie cieľov databázy SCIP možno pri príprave oznámenia do databázy SCIP znížiť počet vrstiev komponentov a čiastkových komponentov, a identické výrobky a komplexné predmety uvedené na trh možno zoskupiť podľa vhodných kritérií na základe praktických úvah.

Ďalej je potrebné zabezpečiť ochranu obchodných záujmov predkladateľov, pokiaľ ide o informácie predložené agentúre ECHA v oznámeniach do databázy SCIP, najmä informácie, ktoré

by mohli odhaliť väzby medzi účastníkmi v dodávateľskom reťazci. Požiadavky na informácie stanovené v oddiele 2 už obsahujú niektoré opatrenia, aby sa zabránilo poskytovaniu informácií, ktoré by mohli tieto záujmy narušiť, napríklad sa nevyžadujú podrobnosti týkajúce sa chemického zloženia výrobkov, vyžaduje sa iba identifikácia hlavného materiálu, z ktorého je výrobok vyrobený, alebo kategória zmesi obsiahnutej vo výrobkoch v ďalšom kroku spracovania výrobku a látka uvedená v zozname kandidátskych látok, ktorá je prítomná vo výrobku, ako aj rozsah jej koncentrácie vo výrobku (tabuľka 6 v oddiele 2.3.1). Dalším príkladom je požiadavka identifikovať funkciu alebo použitie výrobku (kategória výrobku v tabuľke 2 v oddiele 2.1.1) výberom kategórie výrobku z vopred definovaných kódov a popisov KN/TARIC (na základe zoznamu TARIC), ktorá nevyžaduje predloženie presnej funkcie, použitia alebo aplikácie výrobku alebo komplexného predmetu.

Pokiaľ ide o šírenie údajov, ktoré majú byť verejne dostupné, s cieľom zabrániť akýmkoľvek spôsobom vytvoreniu väzieb medzi účastníkmi v dodávateľskom reťazci na základe týchto údajov, nie sú prístupné tieto informácie:

- totožnosť predkladateľov (zodpovedných subjektov),
- konkrétne názvy (napr. značka, model) alebo (alfanumerické alebo číselné) identifikátory komponentov v komplexných predmetoch.

Všetky ďalšie informácie predložené agentúre ECHA sa zverejňujú ako prijaté na webovom sídle agentúry ECHA. Za kvalitu, presnosť, úplnosť a spoľahlivosť predložených údajov nesie vždy zodpovednosť každý predkladateľ, ako aj zodpovednosť za nepredloženie údajov, ktoré by sa mohli považovať za porušenie ich obchodných záujmov. Zverejňujú sa názvy a identifikátory výrobkov ako takých uvedených na trh, ktoré boli zaslané do databázy SCIP (predmety najvyššej úrovne). Pokiaľ ide o komplexné predmety (produkty) uvedené na trh, zverejňujú sa tiež názvy a identifikátory predložené v oznámení do databázy SCIP (predmety najvyššej úrovne); ale pokiaľ ide o komponenty a čiastkové komponenty, verejne prístupné sú iba názov a kategória výrobkov – harmonizovaný popis založený na funkcii a použití pomocou vopred definovaných kódov a popisov KN/TARIC, ako aj pokyny na bezpečné používanie, pokyny na demontáž a charakteristiky. Napríklad ak existujú oznámenia do databázy SCIP pre bicykel, ktoré agentúre ECHA predložilo niekoľko účastníkov v dodávateľskom reťazci, nezverejní sa názov každého predkladateľa, ale zverejnia sa informácie o bicykli, napríklad značka a model. Okrem toho, ak bicykel obsahuje pneumatiku určitej značky a modelu, tieto konkrétne informácie takisto nie sú k dispozícii, ale z databázy SCIP vyplýva, že pneumatika (komponent identifikovateľný podľa názvu, kategórie výrobku a kategórie materiálu, ako aj podľa charakteristík, obrázkov a pokynov na bezpečné používanie, ak sú poskytnuté), ktorá je súčasťou daného bicykla, obsahuje konkrétnu látku uvedenú v zozname kandidátskych látok.

V ďalších častiach sa riešia tieto otázky:

- Je možné predložiť identické alebo kvázi identické výrobky a komplexné predmety v jednom oznámení do databázy SCIP („zoskupenie“)?
- Koľko vrstiev komponentov a čiastkových komponentov komplexného predmetu musí byť zahrnutých do oznámenia do databázy SCIP, aby sa umožnila identifikácia a „umiestnenie“ výrobku obsahujúceho látku uvedenú v zozname kandidátskych látok („hierarchia“)?

3.1 Kritériá pre „zoskupenie“ identických alebo kvázi identických výrobkov a komplexných predmetov v oznámení do databázy SCIP

V tejto časti je uvedených niekoľko kritérií, ktoré umožňujú „zoskupenie“ v oznámení do databázy SCIP pre:

- „úplne identické“ výrobky umiestnené na trh EÚ ako také;
- „kvázi identické“ výrobky umiestnené na trh EÚ ako také;

- „kvázi identické“ komplexné predmety umiestnené na trh EÚ.


3.1.1 Kritériá pre „zoskupenie“ úplne identických výrobkov

V tejto súvislosti a podľa definície „výrobku“ v nariadení REACH (oddiel 1.3), *úplne identické* výrobky sú výrobky ako také

- s úplne rovnakou funkciou alebo použitím,
- s rovnakou fyzikálnou formou (tvar, povrch a prevedenie),
- a s rovnakým chemickým zložením.

Môžu existovať veľmi malé odchýlky vo fyzikálnej forme a chemickom zložení v dôsledku bežných rozdielov vyplývajúcich z výrobného procesu, napríklad medzi rôznymi šaržami alebo medzi rôznymi výrobnými miestami. Ak sú tieto odchýlky veľmi malé, predpokladá sa, že výrobky spĺňajú vyššie uvedený význam iba na účely predloženia informácií v rámci toho istého oznámenia do databázy SCIP.

Ten istý zodpovedný subjekt môže agentúre ECHA predložiť oznámenie do databázy SCIP týkajúce sa niekoľkých alebo mnohých *úplne rovnakých* výrobkov.

 Rámcová smernica o odpade vyžaduje jedno oznámenie na výrobok, a nie na samostatnú jednotku.

Príklad 2: veľký počet úplne identických dovážaných skrutiek

Spoločnosť dováža a uvádza na trh EÚ veľké množstvo skrutiek (obsahujúcich látku uvedenú v zozname kandidátskych látok v koncentrácii vyššej ako 0,1 % hm. %) s definovaným polomerom pod hlavou, menovitou dĺžkou, dĺžkou závitú a hlavou podľa stanovených noriem.

Obrázok 8: Úplne identické výrobky: skrutky s definovaným polomerom pod hlavou, menovitou dĺžkou, dĺžkou závitú a hlavou podľa stanovených noriem



(Fotografia: [Eliza Diamond](#) v [Unsplash](#))

Keďže všetky skrutky (jednotky) sú úplne identické výrobky ako také, podľa vyššie uvedeného významu je možné ich všetky považovať za výrobok a agentúre ECHA je potrebné predložiť iba jedno oznámenie do databázy SCIP na každý zodpovedný subjekt, a to poskytnutím informácií v súlade s požiadavkami stanovenými v oddieloch 2.1 a 2.3.

3.1.2 Kritériá pre „zoskupenie“ kvázi identických výrobkov

Určité výrobky, ktoré sú ako také uvedené na trh v EÚ a ktoré sú úplne identické z hľadiska chemického zloženia, ale nemožno ich považovať za *úplne identické* výrobky, ako sú opísané v

predchádzajúcej časti, stále môžu byť predložené v rovnakom oznámení do databázy SCIP agentúre ECHA, ak sú splnené určité kritériá. Tieto výrobky sa v tomto kontexte nazývajú *kvázi identické* výrobky a spĺňajú tieto kritériá:

- majú rovnakú funkciu alebo použitie;
- obsahujú rovnakú látku (látky) uvedenú v zozname kandidátskych látok;
- sú vyrobené z rovnakého materiálu alebo je v nich obsiahnutá látka uvedená v zozname kandidátskych látok použitím rovnakej kategórie zmesi v ďalšom kroku spracovania;
- pokyny na bezpečné používanie sú rovnaké, čo je logickým dôsledkom predchádzajúcich kritérií.

Kvázi identické výrobky, ktoré spĺňajú tieto kritériá, je možné predložiť v rovnakom oznámení do databázy SCIP agentúre ECHA za predpokladu, že správne prvky na (komerčnú) identifikáciu (kapitola 2) **každej podskupiny úplne identických výrobkov** (napr. názvy a alfanumerické identifikátory), sprístupnené alebo uvedené na trh, sa uvedú v oznámení SCIP v súlade s požiadavkami stanovenými v tabuľke 2 v oddiele 2.1.1. vrátane tých, ktoré sú v prípade potreby klasifikované ako nepovinné, aby každý používateľ databázy SCIP jednoznačne identifikoval tieto podskupiny *úplne identických* výrobkov v databáze.

Príklad 2: O-krúžky rôznej šírky, priemeru alebo farby

Spoločnosť XYZ uvádza na trh v EÚ niekoľko O-krúžkov vyrobených z rovnakého materiálu obsahujúceho rovnakú látku uvedenú v zozname kandidátskych látok v rovnakej koncentrácii, ale rôznej šírky/hrúbky, priemeru a farby.

V katalógu spoločnosti XYZ sa nachádzajú tieto informácie:

O-krúžky						
Značka: Gumové spoje (RJ)						
Materiál: styrén-butadiénový kaučuk (SBR), vulkanizovaný						
						
Priemer:	15 mm	15 mm	20mm	20mm	20mm	20mm
Hrúbka:	2,0mm	2,0mm	3,5mm	3,5mm	5,0mm	5,0mm
Farba:	Čierna	Šedá	Čierna	Šedá	Čierna	Šedá
Položka č.:	15x2.0B RJ	15x2.0G RJ	20x3.5B RJ	20x3.5G RJ	20x5.0B RJ	20x5.0G RJ

Spoločnosť XYZ pri komunikácii so zákazníkmi podľa článku 33 ods. 1 nariadenia REACH uvádza tieto doplňujúce informácie:

„Všetky O-krúžky označené ako položka č. 15x2.0B RJ, 15x2.0G RJ, 20x3.5B RJ, 20x3.5G RJ, 20x5.0B RJ a 20x5.0G RJ so špecifikáciami v priloženom technickom liste (ako sú uvedené v našom katalógu), obsahujú vo svojom chemickom zložení látku kyselina 1,2-benzéndikarboxylová, di-C6-8-rozvetvené alkylestery, bohaté na C7, číslo ES: 276-158-1, číslo CAS: 71888-89-6, ktorá je od 20. júna 2011 zahrnutá do zoznamu kandidátskych látok vzbudzujúcich veľmi veľké obavy, ktoré podliehajú autorizácii, s dôvodom zaradenia jej klasifikácie ako látka „toxická pre reprodukciu (článok 57c)“, uverejnenej v súlade s článkom 59 ods. 10 nariadenia REACH na webovom sídle agentúry ECHA. Táto látka je prítomná v identifikovaných O-krúžkoch v koncentrácii nad 0,1 % hm. %, konkrétnejšie s minimálnou koncentráciou 7 % hm. % a maximálnou koncentráciou 8 % hm. %. Príslušné pokyny na bezpečné používanie na zaistenie bezpečného používania týchto O-krúžkov v dôsledku prítomnosti vyššie identifikovanej látky uvedenej v zozname kandidátskych látok v ich chemickom zložení počas celého životného cyklu vrátane životnosti a fázy odpadu/recyklácie, ako aj predvídateľné zneužitie sú tiež uvedené v priloženom technickom liste a sú rovnaké.“

Na základe týchto informácií, ktoré má spoločnosť XYZ, možno dospieť k záveru, že O-krúžky uvedené v katalógu sú *kvázi identické výrobky*, pretože spĺňajú potrebné kritériá uvedené vyššie:

- majú rovnakú funkciu alebo použitie: všetko sú to O-krúžky, ktoré možno opísať rovnakou „kategóriou výrobku“, t. j. nasledujúcimi kódmi a opismi KN/TARIC (napr.
 - 4008290090 – Plasty a výrobky z nich; kaučuk a výrobky z neho> Kaučuk a výrobky z neho > Dosky, listy, pásy, tyče a profily z vulkanizovaného kaučuku iného ako tvrdeného kaučuku> Z neporéznej gumy> Ostatné> Ostatné
 - 4016930090 – Plasty a výrobky z nich; kaučuk a výrobky z neho> Kaučuk a výrobky z neho > Ostatné výrobky z vulkanizovaného kaučuku iného ako tvrdeného kaučuku > Ostatné> Tesnenia, podložky a iné tesnenia> Ostatné)
- obsahujú rovnakú látku (látky) uvedenú v zozname kandidátskych látok: *kyselina 1,2-benzéndikarboxylová, di-C6-8-rozvetvené alkylestery, bohaté na C7, číslo ES: 276-158-1, číslo CAS: 71888-89-6*
- sú vyrobené z rovnakého materiálu: *styrén-butadiénový kaučuk (SBR), vulkanizovaný*
- pokyny na bezpečné používanie sú rovnaké: *„...Príslušné pokyny na bezpečné používanie na zaistenie bezpečného používania týchto O-krúžkov v dôsledku prítomnosti vyššie identifikovanej látky uvedenej v zozname kandidátskych látok v ich chemickom zložení počas celého životného cyklu vrátane životnosti a fázy odpadu/recyklácie, ako aj predvídateľné zneužitie sú tiež uvedené v priloženom technickom liste a sú rovnaké.“*

Ak spoločnosť XYZ uvedie v oznámení do databázy SCIP „Značka: gumové spoje RJ“ podľa požiadavky „Ostatné názvy [typ a hodnota]“ a príslušné alfanumerické identifikátory, t. j. *Položka č.*, pre každú podskupinu *úplne identických* výrobkov (O-krúžky s rovnakým priemerom, hrúbkou a farbou) tak, ako sú uvedené v katalógu (pozri tabuľku vyššie), v časti Požiadavka „Ostatné identifikátory výrobkov [typ a hodnota]“ uvedené v tabuľke 2 v oddiele 2.1.1., potom všetky O-krúžky uvedené vyššie (z katalógu spoločnosti XYZ) môže spoločnosť XYZ predložiť agentúre ECHA spolu v jednom oznámení do databázy SCIP.

3.1.3 Kritériá pre „zoskupenie“ *kvázi identických komplexných predmetov*

Na trhu sa zvyčajne sprístupňuje veľké množstvo jednotiek komplexných predmetov s nasledujúcimi bežnými obchodnými identifikátormi (okrem iného v závislosti od postupov v danom sektore alebo postupov účastníkov dodávateľského reťazca), ktoré sú zvyčajne dostupné na výrobkoch, etiketách, v katalógoch alebo inými prostriedkami:

- obchodný názov,
- značka,
- model a
- číslo čiarového kódu.

Pri určitých komplexných predmetoch, ako sú napríklad elektronické zariadenia a vozidlá, je na zabalenom výrobku alebo etikete zvyčajne uvedené sériové alebo identifikačné číslo pre každú jednotku uvedenú na trh.

V mnohých prípadoch možno jednotky komplexných predmetov uvedené na trh spoločnosťou pod týmito bežnými obchodnými identifikátormi rozdeliť do rôznych súborov jednotiek obsahujúcich rovnaké kombinácie komponentov a čiastkových komponentov s výrobkami ako

takými obsahujúcimi látky uvedené v zozname kandidátskych látok (> 0,1 % hm. %). Len na tieto komplexné predmety sa vzťahuje povinnosť oznámenia do databázy SCIP. Jednotky týchto komplexných predmetov s možnými kombináciami, v ktorých nie sú obsiahnuté žiadne výrobky ako také obsahujúce látky uvedené v zozname kandidátskych látok, nepodliehajú povinnosti oznámenia do databázy SCIP.

Určité komplexné objekty uvedené na trh v EÚ, ktoré sa nazývajú *kvázi identické* komplexné predmety, je tiež možné predložiť agentúre ECHA v rovnakom oznámení do databázy SCIP, ak sú splnené určité kritériá, podobne ako pre *kvázi identické* výrobky, ako je vysvetlené v predchádzajúcom oddiele 3.1.2.

Kvázi identické komplexné predmety sú komplexné predmety, ktoré spĺňajú tieto kritériá:

- Komplexný predmet (jednotky) majú rovnakú funkciu alebo použitie [t. j. rovnaký názov a „kategória výrobku“ alebo kód (kódy) a opis (opisy) KN/TARIC];
- Komplexný predmet (jednotky) obsahuje rovnaké komponenty a čiastkové komponenty (t. j. s rovnakou funkciou/použitím podľa predchádzajúceho kritéria), a komplexný predmet alebo jeho komponenty a čiastkové komponenty obsahujú rovnaké výrobky ako také, ktoré spĺňajú kritériá pre *kvázi identické* výrobky ako také uvedené v oddiele 3.1.2.
- Pokyny na bezpečné používanie sú pre komplexný predmet (jednotky) rovnaké ako pre uvedený na trh, čo je logickým dôsledkom vyššie uvedených dvoch kritérií.

Komplexné predmety spĺňajúce tieto kritériá – *kvázi identické* komplexné predmety – môžu byť predložené agentúre ECHA v rovnakom oznámení do databázy SCIP **za predpokladu, že správne prvky na identifikáciu** (napr. názvy a alfanumerické identifikátory) **sú uvedené** v oznámení do databázy SCIP v súlade s požiadavkami stanovenými v tabuľke 2 v oddiele 2.1.1. vrátane tých, ktoré sú klasifikované ako nepovinné, ak je to nevyhnutné pre ktoréhokoľvek používateľa databázy SCIP, aby v databáze jednoznačne identifikoval tieto komplexné predmety a s nimi spojené informácie v databáze SCIP. Ako bude zrejmé z príkladu 3, vo väčšine situácií zvyčajne nestačia na splnenie tohto posledného kritéria bežné identifikátory komunikované v dodávateľskom reťazci a dostupné príjemcom výrobkov a spotrebiteľom, ako sú tie, ktoré sú uvedené vyššie.

Aby sa splnili všetky vyššie uvedené kritériá pre *kvázi identické* výrobky, je potrebné pri podávaní oznámenia SCIP uviesť osobitný identifikátor primárneho výrobku pre každú skupinu kvázi identických komplexných predmetov, t. j. pre každú skupinu jednotiek s jedinečnou kombináciou komponentov a čiastkových komponentov s výrobkami ako takými, ktoré obsahujú látky uvedené v zozname kandidátskych látok (> 0,1 % hm. %), podľa vyššie uvedených kritérií.

„Zoskupenie“ *kvázi identických* jednotiek komplexných predmetov podľa týchto kritérií nemusí byť možné na základe spoločnej identifikácie komplexných predmetov, ktorá sa v súčasnosti používa v dodávateľských reťazcoch, pretože komplexné predmety, ktoré sa líšia z hľadiska zloženia (t. j. z hľadiska komponentov a čiastkových komponentov s výrobkami ako takými, ktoré obsahujú látky uvedené v zozname kandidátskych látok), môžu byť v súčasnosti uvedené na trh pod rovnakými (komerčnými) identifikátormi (napr. ako sú uvedené vyššie).

Na lepšiu ilustráciu uplatniteľnosti kritérií na definovanie *kvázi identických* komplexných predmetov a na preukázanie nesúladu medzi najbežnejšími postupmi komerčnej identifikácie komplexných predmetov a identifikačnými prvkami (názvy a alfanumerické identifikátory), ktoré je potrebné zahrnúť do jedného oznámenia do databázy SCIP na „zoskupenie“ *kvázi identických* komplexných predmetov, je ďalej uvedený hypotetický príklad „smartfón 100“.

Príklad 3: „Smartfón 100“ na ilustráciu kritérií na definovanie *kvázi identických* komplexných predmetov, ktoré sa majú odoslať v jednom oznámení do databázy SCIP

Spoločnosť ZYX uvádza na trh v EÚ 649 jednotiek „smartfónu 100“, na ktoré sa vzťahuje povinnosť oznámenia do databázy SCIP, pretože všetky obsahujú vo svojich komponentoch alebo čiastkových komponentoch jednu alebo viac látok uvedených v zozname kandidátskych látok (> 0,1 % hm. %).

Komerčná identifikácia jednotiek „smartfónu 100“ na zariadení a etikete každej jednotky a v katalógu spoločnosti ZYX obsahuje nasledujúce informácie:

Komerčná identifikácia „smartfónu 100“

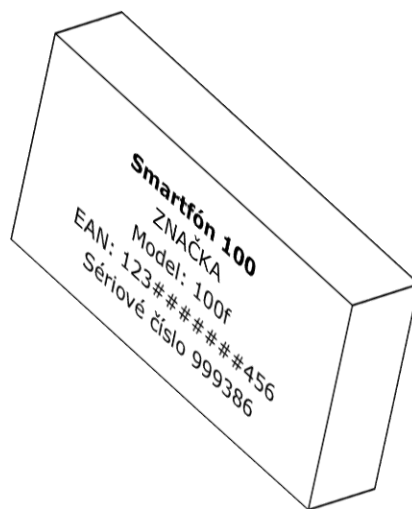
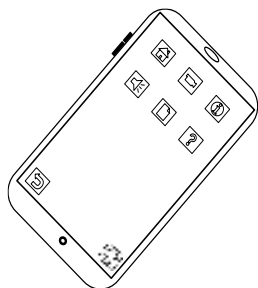
Smartfón 100

Značka: ZNAČKA

Model: 100f

Číslo čiarového kódu (EAN):

123#####456



Poznámka: sériové čísla sú k dispozícii pre 649 jednotiek 999350–999999

Jednotky „smartfónu 100“ dodáva alebo uvádza na trh spoločnosť ZYX so spoločným názvom, značkou a číslom čiarového kódu, aj keď obsahujú rôzne kombinácie komponentov a čiastkových komponentov, ktoré obsahujú výrobky ako také s rôznymi látkami uvedeným v zozname kandidátskych látok.

Tieto rôzne kombinácie sú však často rovnaké pre rôzne súbory zostavených jednotiek (napr. súbor 1, súbor 2, súbor 3), t. j. pozostávajú z veľkého počtu jednotiek uvedených na trh so špecifickými sériovými číslami alebo identifikačnými číslami pre každú jednotku. Tieto čísla sú tiež „komerčnými identifikátormi“ a zvyčajne sa poskytujú s predanou jednotkou výrobu:

- Súbor 1 jednotiek „smartfónu 100“, ktorý spĺňa kritériá pre *kvázi identické* komplexné predmety: 200 jednotiek; sériové čísla 999350-999550;
- Súbor 2 jednotiek „smartfónu 100“, ktorý spĺňa kritériá pre *kvázi identické* komplexné predmety: 350 jednotiek; sériové čísla 999550-999900;
- Súbor 3 jednotiek „smartfónu 100“, ktorý spĺňa kritériá pre *kvázi identické* komplexné predmety: 99 jednotiek; sériové čísla 999900-999999;

Preto by podľa vyššie uvedených kritérií zoskupenia pre komplexné predmety každý z týchto súborov (vrátane potenciálne veľkého počtu individuálnych jednotiek) – *kvázi identické* komplexné predmety – mohol byť predložený do databázy SCIP s jedným oznámením pridelením jedného primárneho identifikátora výrobu (primárne ID) ku každému súboru.

Nasledujúca tabuľka ukazuje, že pre príklad „smartfón 100“ existujú 3 súbory možných kombinácií komponentov a čiastkových komponentov obsahujúcich výrobky ako také s rôznymi látkami uvedenými v zozname kandidátskych látok pre „smartfón 100“, ktoré zahŕňajú počet jednotlivých jednotiek uvedených vyššie, na základe informácií od spoločnosti ZYX. Každý z týchto 3 súborov by mohol byť nahlásený v jednom oznámení do databázy SCIP, to znamená, že agentúre ECHA bude potrebné predložiť iba tri oznámenia do databázy SCIP, ktoré sa vzťahujú na všetkých 649 jednotiek uvedených na trh spoločnosťou ZYX. Aby spoločnosť ZYX mohla agentúre ECHA predložiť 3 požadované oznámenia do databázy SCIP, musí tento predkladateľ nastaviť pre každé z týchto oznámení do databázy SCIP konkrétnu hodnotu primárneho identifikátora výrobku, ako je uvedené v nasledujúcej tabuľke (tmavočerveným).

Požadovaná konkrétna identifikácia súborov „smartfón 100“ pre oznámenia do databázy SCIP			
Primárny identifikátor výrobku	Primárny ID (Súbor 1)□ (200 jednotiek)	Primárny ID (Súbor 2)□ (350 jednotiek)	Primárny ID (Súbor 3)□ (99 jednotiek)
Smartfón 100	100-1	100-2	100-3
O Doska plošných spojov PCB	PCB-01	PCB-02	-
Ø Kondenzátor CAP	CAP-001	CAP-002	-
- Kontakt CO	CO-0001	CO-0001	-
	SVHC 1	SVHC 1	
- Puzdro CA	CA-0002	-	-
	SVHC 2		
O Batéria BAT	BAT-03	-	BAT-03
	SVHC 3		SVHC 3


SVHC = látka vzbudzujúce veľmi veľké obavy, zahrnutá do zoznamu kandidátskych látok (látka uvedená v zozname kandidátskych látok)

Stručný opis: Každé zariadenie „smartfón 100“ obsahuje dva komponenty, dosku plošných spojov PCB a batériu BAT. Batéria BAT sa považuje za výrobok podľa nariadenia REACH, ak je chemickým zložením, ktoré vzbudzuje obavy, elektrolyt. Doska plošných spojov PCB je komplexný predmet obsahujúci ako relevantný komponent kondenzátor CAP (pre databázu SCIP). Kondenzátor CAP je komplexný predmet s dvoma relevantnými komponentmi (pre databázu SCIP), kontaktom CO a puzdrom CA.

Batéria BAT-03 je relevantná iba pre 200 jednotiek v rámci súboru 1 s primárnou hodnotou identifikátora výrobku (primárne ID 100-1) a pre 99 jednotiek v rámci súboru 3 s primárnym ID 100-3, pretože batéria BAT-03 obsahuje v elektrolyte látku SVHC 3 uvedenú v zozname kandidátskych látok. Doska plošných spojov PCB-01 je relevantná iba pre 200 jednotiek v rámci súboru 1 s primárnym ID 100-1, pretože obsahuje kondenzátor CAP-001, ktorý obsahuje kontakt CO-0001 s látkou SVHC 1 uvedenou v zozname kandidátskych látok a obsahuje puzdro CA-0002 s látkou SVHC 2 uvedenou v zozname kandidátskych látok.

Doska plošných spojov PCB-02 je relevantná iba pre 350 jednotiek v rámci súboru 2 s primárnym ID 100-2, pretože obsahuje kondenzátor CAP-002, ktorý obsahuje kontakt CO-0001 s látkou SVHC 1 uvedenou v zozname kandidátskych látok.

Znázornený príklad „zoskupenia“ kvázi identických jednotiek komplexných predmetov pre zariadenia „smartfón 100“ ukazuje, že s najväčšou pravdepodobnosťou v súčasnosti existuje nesúlad medzi spoločnou identifikáciou zariadení sprístupnených alebo oznámených príjemcom (týchto zariadení v dodávateľskom reťazci) a spotrebiteľom pri ich sprístupňovaní alebo uvedení na trh, a nevyhnutnou identifikáciou na základe spoločných údajov, ktoré je potrebné predložiť v oznámeniach do databázy SCIP, pokiaľ ide o zloženie (t. j. pokiaľ ide o komponenty a čiastkové komponenty s výrobkami ako takými, ktoré obsahujú látku uvedenú v zozname kandidátskych látok).

 Musí sa predchádzať opakovanému predkladaniu tých istých údajov do databázy SCIP pre jednotky komplexných predmetov, ktoré spĺňajú kritériá *kvázi identického* komplexného predmetu, ako sú uvedené vyššie. Rámcová smernica o odpade vyžaduje jedno oznámenie na výrobok, a nie na jednotku. Ak má teda komplexný predmet rovnaké zloženie, pokiaľ ide o komponenty a čiastkové komponenty s rovnakými výrobkami ako takými, ktoré obsahujú rovnaké látky uvedené v zozname kandidátskych látok, pre všetky jednotky s rovnakým zložením musí byť predložené iba jedno oznámenie do databázy SCIP v súlade s uvedenými kritériami pre *kvázi identické* komplexné predmety za predpokladu, že sú zahrnuté všetky potrebné identifikačné požiadavky (napr. primárny identifikátor výrobku a potenciálne ďalšie).

Aby sme používateľom databázy SCIP (napr. príjemcom a spotrebiteľom) umožnili identifikovať, ktorý súbor údajov (identifikovaný podľa primárneho identifikátora výrobku v databáze SCIP) je prepojený s konkrétnym komplexným predmetom (jednotka výrobku), ktorý si chcú kúpiť, je potrebné oznámiť alebo sprístupniť účastníkom dodávateľského reťazca a spotrebiteľom potrebnú identifikáciu komplexného predmetu (t. j. názvy a (alfa)numerické identifikátory), pre ktorý bolo agentúre ECHA predložené osobitné oznámenie. Napríklad spoločnosť ZYX (v príklade 3 vyššie) musí pri uvedení alebo sprístupňovaní zariadení „smartfón 100“ na trh uviesť ďalšie identifikátory (napr. primárny identifikátor výrobku pre každý súbor jednotiek, na ktoré sa vzťahuje rovnaké oznámenie do databázy SCIP), alebo prispôbiť identifikátory oznámené v dodávateľskom reťazci a spotrebiteľom; t. j. identifikácia všetkých jednotiek „smartfón 100“ pod rovnakou značkou, modelom a číslom čiarového kódu (EAN) sa nezdá používateľovi databázy SCIP dostatočná na identifikáciu, ktorý súbor údajov v oznámení do databázy SCIP (identifikovaný v databáze SCIP primárnym identifikátorom výrobku) je spojený so súborom jednotiek výrobku, ktoré chce získať, uviesť na trh alebo kúpiť.

Odporúčanie týkajúce sa identifikácie dostupnej v dodávateľskom reťazci a spotrebiteľom pre *kvázi identické* komplexné predmety (niekoľko alebo veľa jednotiek) predložené v rovnakom oznámení do databázy SCIP:

Postupné začleňovanie primárneho identifikátora výrobku alebo iného špecifického identifikátora zahrnutého v oznámení do databázy SCIP ako súčasť identifikácie *kvázi identických* komplexných predmetov pri ich sprístupňovaní alebo uvedení na trh, aby boli okamžite k dispozícii účastníkom dodávateľského reťazca a spotrebiteľom pri nahliadnutí do databázy SCIP.

Mohlo by to napríklad vyžadovať, aby spoločnosti postupne vhodným spôsobom prispôbili identifikáciu týchto komplexných predmetov (napr. názvy alebo (alfa)numerické identifikátory), pri zohľadnení údajov predložených do databázy SCIP, keď ich sprístupňujú alebo umiestňujú na trh v EÚ.

Toto odporúčanie umožňuje v databáze SCIP identifikáciu komplexného predmetu zahŕňajúceho výrobok, ktorý obsahuje látku uvedenú v zozname kandidátskych látok, s ktorou sú spojené informácie o bezpečnom používaní. Zabezpečuje to, aby všetci účastníci dodávateľského reťazca a spotrebiteľia prijali vo svojej fáze tie opatrenia na riadenie rizík, ktoré vyplývajú z prítomnosti látok uvedených v zozname kandidátskych látok vo výrobkoch s cieľom zaručiť ich úplne bezpečné používanie. Identifikácia údajov spojených s konkrétnym výrobkom uvedeným na trh, ktorá môže byť doplnená o ďalšie dobrovoľné kroky, môže tiež umožniť určitým subjektom v oblasti nakladania s odpadom (ako sú napr. demontážne firmy a subjekty zaoberajúce sa prípravou na opätovné použitie celého výrobku alebo určitých funkčných komponentov) identifikovať a využiť možnosť efektívneho spracovania odpadu, ktorý obsahuje látky uvedené v zozname kandidátskych látok, keď výrobky vstúpia do fázy odpadu.

Toto odporúčanie tiež umožňuje dosiahnutie jedného z hlavných cieľov databázy SCIP, ktorým je umožnenie informovaných nákupných možností, pri ktorých je pre používateľa databázy predpokladom poznať konkrétny identifikátor, ktorý umožňuje vyhľadávať v databáze SCIP konkrétny výrobok a dospieť k záveru o prítomnosti alebo neprítomnosti látky uvedenej v zozname kandidátskych látok vo výrobkoch obsiahnutých v tomto výrobku (*kvázi identický* komplexný predmet).

3.1.4 Prístupy odporúčané agentúrou ECHA: „zoskupenie“ úplne identických výrobkov, kvázi identických výrobkov a kvázi identických komplexných predmetov v oznámení do databázy SCIP

Agentúra ECHA **odporúča iba** „zoskupenie“ úplne identických výrobkov (oddiel 3.1.1), kvázi identických výrobkov (oddiel 3.1.2) a kvázi identických komplexných predmetov (oddiel 3.1.3) v jednom oznámení do databázy SCIP na základe opísaných kritérií. To umožňuje výrazné zníženie počtu oznámení, ktoré sa majú predložiť (napr. o faktor 10 – 100), čím sa znižuje vplyv na priemysel. Zabezpečuje to tiež uvedenie zmysluplnejších údajov v databáze SCIP pre spotrebiteľov a subjektov v oblasti nakladania s odpadom, pretože nahlasovanie na príliš podrobnej úrovni (napr. na úrovni jednotlivých výrobkov/sériového čísla) môže viesť k prístupu „hromadenia údajov“, ako je vysvetlené nižšie.



Agentúra ECHA uznáva, že existuje reziduálne riziko, že aj napriek odporúčaniam opísaným v tomto dokumente pre „zoskupenie“ môže byť množstvo údajov, ktoré má agentúra ECHA uchovávať a spracovávať, také objemné, že to vedie k oneskoreniam pri spracovaní.

Kritériá stanovené v predchádzajúcich oddieloch pre úplne identické výrobky (oddiel 3.1.1), kvázi identické výrobky (oddiel 3.1.2) a kvázi identické komplexné predmety (oddiel 3.1.3) v jednotlivých oznámeniach do databázy SCIP možno posudzovať v súlade so striktným znením právneho textu a vymedzením pojmu „výrobok“, ako aj s povinnosťami podávania správ podľa článku 33 REACH a WFD za predpokladu, že správne prvky na identifikáciu každého výrobku alebo komplexného predmetu (napr. názvy a alfanumerické identifikátory) sú zahrnuté v oznámeniach s použitím vhodnej kombinácie názvov a alfanumerických identifikátorov vo formáte SCIP. Týmto spôsobom by boli identifikované a oznámené všetky výrobky, ale môžu byť zoskupené aj do jedného oznámenia.

Okrem výnimočných prípadov vysoko prispôsobených výrobkov, ako sú lietadlá, laboratórne vybavenie na výskum, určité zdravotnícke vybavenie a satelity, sa treba vyhnúť oznamovaniu na úrovni „jednej jednotky výrobku“ alebo sériového čísla z týchto dôvodov:

- viedlo by to k enormnému množeniu rovnakých údajov („hromadenie údajov“), keď by sa používatelia databázy už nedokázali zorientovať, pretože by bolo ťažké nájsť správne údaje na správnej úrovni podrobnosti (napr. pri hľadaní výrazu „smartfón 100“ by sa zobrazili desaťtisíce alebo státisíce výsledkov namiesto 10 – 100 možných obmien);
- prístup kopírovania všetkých existujúcich údajov bez úprav do databázy SCIP sa môže javiť ako „jednoduchý“ pre určité odvetvia, ktoré už majú k dispozícii veľké množstvo údajov, ale určite nebude jednoduchý pre väčšinu iných odvetví, pre ktoré nie sú tieto údaje ľahko dostupné. Bez prispôsobenia popisov údajov tak nebudú údaje pre externých používateľov zrozumiteľné. Namiesto toho by sa mali interné údaje spoločnosti upraviť tak, aby boli zrozumiteľné pre spotrebiteľov a subjekty v oblasti nakladania s odpadom;
- komerčne citlivé informácie, ako napríklad počet jednotiek predaných na trhu EÚ, by sa mohli potenciálne získať z portálu na šírenie informácií, ak sa nahlásia na tejto úrovni podrobnosti;
- vytvorilo by to tiež nezvládnuteľný objem údajov pre databázu SCIP a doba spracovania pre zobrazenie výsledkov vyhľadávania a ich objemu (napr. pri vyhľadávaní určitého modelu smartfónu by sa mohlo zobraziť stotisíc alebo viac rovnakých výsledkov) by mohla ohroziť ciele databázy.



Z týchto dôvodov sa treba vyhnúť viacnásobnému predkladaniu rovnakých údajov do databázy SCIP pre úplne identické výrobky (oddiel 3.1.1), kvázi identické výrobky (oddiel 3.1.2) a kvázi identické komplexné predmety (oddiel 3.1.3) prostredníctvom zbytočných oznámení do databázy SCIP. WDF vyžaduje jedno oznámenie na výrobok a nie na jednotku. Pokiaľ ide o jednotky komplexných predmetov s rovnakým zložením z hľadiska komponentov a čiastkových komponentov s rovnakými výrobkami ako takými, ktoré obsahujú rovnaké látky uvedené v zozname kandidátskych látok, pre všetky tieto jednotky sa musí predložiť iba jedno oznámenie do databázy SCIP podľa kritérií stanovených v oddiele 3.1.3 pre kvázi identické komplexné predmety, pričom sú zahrnuté všetky

potrebné identifikačné požiadavky (napr. primárny identifikátor výrobku a potenciálne ďalšie). Ak sa to bude považovať za potrebné, agentúra ECHA môže zvážiť odrádzanie od objemného predkladania rovnakých údajov, čomu možno zabrániť použitím kritérií „zoskupenia“ uvedených v oddieloch 3.1.1, 3.1.2 a 3.1.3 pomocou technických prostriedkov.

3.1.5 Zodpovednosť členských štátov: transpozícia článku 9 ods. 1 písm. i) WFD a presadzovanie

Článkom 9 ods. 1 písm. i) WFD sa rozširujú povinnosti dodávateľov výrobkov podľa článku 33 nariadenia REACH oznamovať za určitých podmienok informácie o prítomnosti látok uvedených v zozname kandidátskych látok vo svojich výrobkoch po prúde dodávateľského reťazca a spotrebiteľom (na požiadanie) tým, že sa od nich vyžaduje, aby takisto predložili tieto informácie agentúre ECHA.

Kritériá uvedené v oddieloch 3.1.1, 3.1.2 a 3.1.3, ako aj odporúčania v oddiele 3.1.4 stanovuje agentúra ECHA v rámci výkladu úlohy, ktorú jej poskytuje článok 9 ods. 2 WFD.

Tieto povinnosti vyplývajúce zo smernice je potrebné transponovať do vnútroštátnych zákonov členských štátov EÚ, za presadzovanie ktorých sú zodpovedné tieto členské štáty. Je tiež na členských štátoch, aby spoločnostiam poskytovali rady alebo odporúčania a presadzovali povinnosť oznámenia do databázy SCIP podľa svojich vnútroštátnych právnych predpisov. Preto je na zodpovednosti každého jednotlivého členského štátu EÚ povoliť (alebo nepovoliť) „zoskupenie“ podľa ďalekosiahlejších prístupov „zoskupenia“. Najvhodnejším z týchto prístupov je „prístup reprezentatívneho výrobku“, ako je opísané a znázornené v dodatku 2. Použitie takýchto prístupov môže byť zodpovedným subjektom v každom jednotlivom členskom štáte EÚ povolené vo výnimočných a odôvodnených prípadoch, napríklad:

- pre konkrétne mimoriadne komplexné a prispôbené výrobky (napr. lietadlá, laboratórne vybavenie na výskum, určité zdravotnícke vybavenie a satelity);
- pre určité vysoko komplexné predmety (napr. určité elektronické zariadenia, motorové vozidlá), iba dočasne, na vlastné riziko spoločnosti, najmä ak dodávajú tieto predmety do rôznych členských štátov, pričom v maximálnej možnej miere postupne prispôbujú svoje IT nástroje na sledovanie a metódy oznamovania ich zosúladením s kritériami pre zoskupenie *kvázi identických* komplexných predmetov.

Tieto prístupy vrátane „prístupu reprezentatívneho výrobku“ opísaného v dodatku 2 vyvolávajú otázky týkajúce sa súladu v súlade s prísnyim znením právneho textu a vymedzením pojmu „výrobok“ podľa nariadenia REACH, ako aj s povinnosťami podávania správ podľa článku 33 nariadenia REACH a článku 9 ods. 1 písm. i) a článku 9 ods. 2 WFD. Ovplyvňujú tiež použiteľnosť údajov cieľovými skupinami databázy SCIP, konkrétne subjektmi v oblasti nakladania s odpadom a spotrebiteľmi. Agentúra ECHA z týchto dôvodov neodporúča „prístup reprezentatívneho výrobku“ alebo iné ďalekosiahle prístupy „zoskupenia“ .

3.2 Koľko vrstiev komponentov a čiastkových komponentov v komplexnom predmete sa musí uviesť v oznámení do databázy SCIP („hierarchia“)?

Otázka, koľko vrstiev komponentov a čiastkových komponentov komplexného predmetu musí byť zahrnutých do oznámenia do databázy SCIP, aby sa umožnila identifikácia a „umiestnenie“ výrobku obsahujúceho látku uvedenú v zozname kandidátskych látok („hierarchia“), sa rieši nižšie.

Na základe praktických úvah sa dôrazne odporúča zahrnúť počet vrstiev, ktoré odrážajú začlenenie výrobkov do čiastkových komponentov, ako aj začlenenie čiastkových komponentov a komponentov do tohto komplexného predmetu v každej fáze zostavovania. To znamená, že v oznámeniach do databázy SCIP je potrebné zahrnúť potrebné vrstvy sledovaním komponentov uvedených na trh a obsiahnutých v komplexných predmetoch v každej fáze zostavovania. Tento prístup je znázornený na obrázku 9 s použitím príkladu (hypotetického)

bicykla znázorneného na obrázku 3. Toto odporúčanie však nevyhnutne neznamená, že by zodpovedný subjekt nemal posudzovať v závislosti od prípadu najlepší prístup, ako zahrnúť počet vrstiev do oznámenia do databázy SCIP, aby sa umožnila identifikácia a „umiestnenie“ výrobku obsahujúceho látku uvedenú v zozname kandidátskych látok v komplexnom predmete ktorýmkoľvek používateľom databázy SCIP, najmä subjektmi v oblasti nakladania s odpadom a spotrebiteľmi.

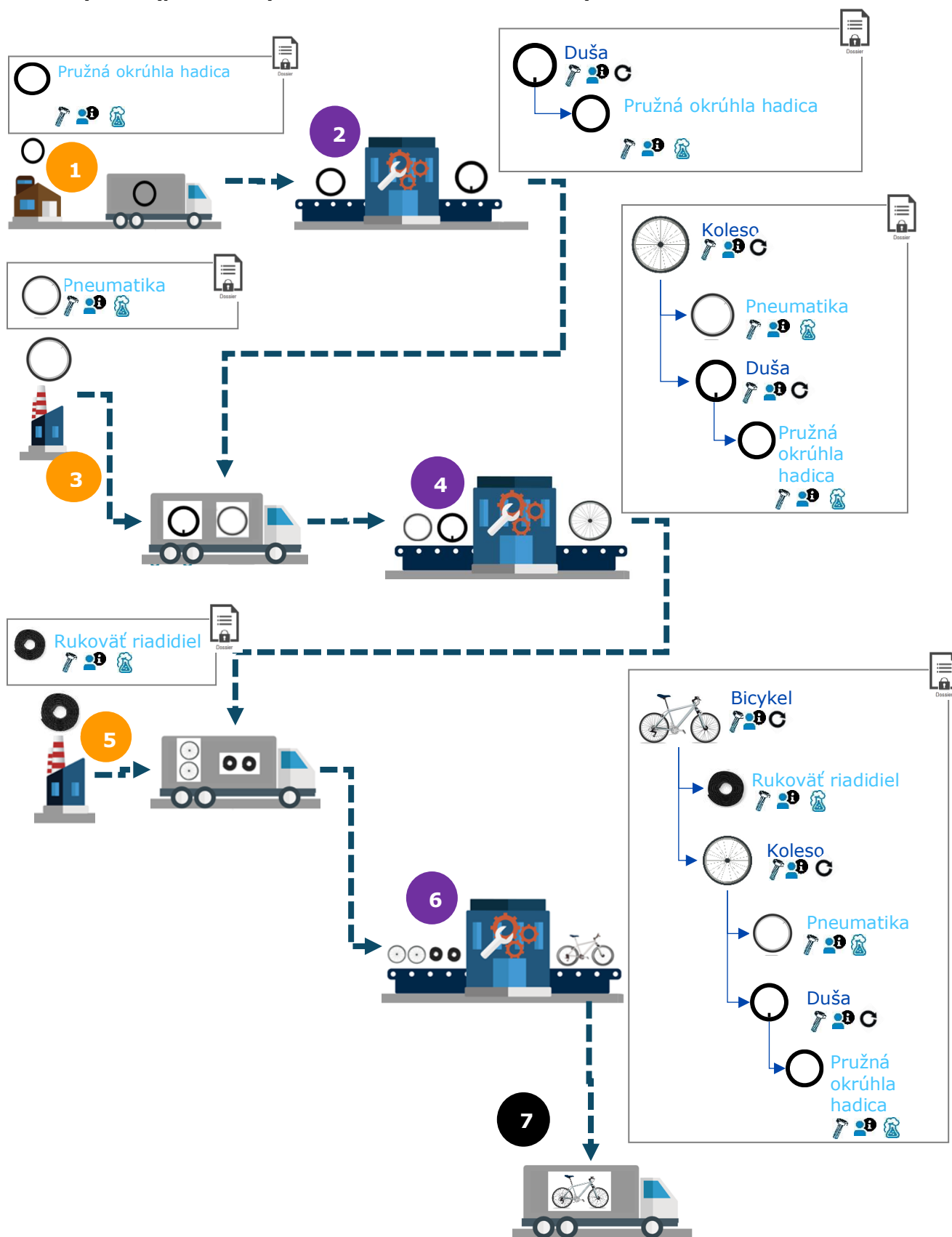
Sledovaním komponentov uvedených na trh a obsiahnutých v komplexných predmetoch v každej fáze zostavovania je možné zahrnúť informácie o každom komponente do databázy SCIP s použitím názvu (požiadavka „názov výrobku“ v tabuľke 2 v oddiele 2.1.1.) a kategórie výrobku – kód a popis KN/TARIC (požiadavka na „kategóriu výrobku“ v tabuľke 2 v oddiele 2.1.1) – pre každý komponent zostavený v každej konkrétnej fáze.

Odporúča sa, aby každý dodávateľ po každej fáze zostavovania oznámil tieto informácie zákazníkovi atď. Takéto informácie uľahčujú zákazníkovi prípravu a predkladanie oznámení do databázy SCIP.

Agentúra ECHA vyvinula technické riešenia (t. j. zjednodušené oznámenie do databázy SCIP (SSN) a „odkazovanie“ v oznámení do databázy SCIP), ktoré je možné voliteľne použiť s cieľom umožniť dodávateľom výrobkov (napr. distribútorom, „zostavovateľom“) odkazovať na údaje, ktoré už predložili agentúre ECHA iné zodpovedné subjekty.⁴⁶ Tieto nástroje uľahčujú predkladanie oznámení do databázy SCIP agentúre ECHA, pričom zachovávajú konzistentnosť informácií, ktoré sa majú predkladať, tým, že sa vyhýbajú viacnásobnému oznamovaniu tých istých údajov, čím sa obmedzuje zbytočná administratívna záťaž pre zodpovedné subjekty. „Odkazovanie“ v oznámení do databázy SCIP umožňuje zostavovateľovi odkazovať na informácie o komponentoch komplexných predmetov (buď výrobkov ako takých alebo komplexných predmetov), ktoré už agentúre ECHA predložil dodávateľ proti prúdu dodávateľského reťazca alebo samotný zodpovedný subjekt v oznámení svojho zostaveného komplexného predmetu do databázy SCIP. Preto to môže výrazne podporiť tento prístup k nastaveniu „hierarchie“ v celom dodávateľskom reťazci.

⁴⁶ Ďalšie informácie o zjednodušenom oznámení do databázy SCIP (SSN) a „odkazovaní“ v oznámení do databázy SCIP sú k dispozícii na webovom sídle agentúry ECHA ([webovej stránke SCIP](#)).

Obrázok 9: Znáročenie odporúčaného prístupu k nastaveniu „hierarchie“ v oznámení do databázy SCIP (príklad bicykla znázorneného na obrázku 3)



Dodatok 1 Kategórie materiálov v databáze SCIP

A1-1. Úvod

Tento dodatok poskytuje zoznam kategórií materiálov, ktoré sa majú použiť pri odosielaní oznámení SCIP do databázy SCIP na účely oznámenia materiálu, z ktorého je výrobok vyrobený, v súlade s požiadavkou „kategórie materiálu“ uvedenou v tabuľke 6 v oddiele 2.3.1., ako je uvedené vo formáte SCIP.

Revidovaná rámcová smernica o odpade [2008/98/ES](#) (WFD) poveruje agentúru ECHA podľa článku 9 ods. 2 úlohou zriadiť databázu výrobkov, ktoré obsahujú látky uvedené v zozname kandidátskych látok ([databáza SCIP](#)) a sprístupniť tieto informácie subjektom v oblasti nakladania s odpadom a spotrebiteľom.

V „neoficiálnom dokumente Komisie o vykonávaní článku 9 ods. 1 písm. i) a článku 9 ods. 2 revidovanej rámcovej smernice o odpade 2008/98/ES“ [distribúovaný CARACAL a expertnej skupine pre odpad v júni 2019, ref. Ares (2019) 3936110]] sa uvádza, že „informácie týkajúce sa identifikácie výrobku“ a keď „názov, rozsah koncentrácie a umiestnenie SVHC“ nie sú dostatočné, „ďalšie informácie o bezpečnom používaní výrobku, najmä dostupné informácie, ktoré sú relevantné na zabezpečenie správneho nakladania s výrobkom ako s odpadom“, musia agentúre ECHA oznámiť dodávateľa výrobkov, na ktorých sa vzťahuje povinnosť stanovená v článku 9 ods. 1 písm. i) WFD, ďalej nazývaní zodpovedné subjekty.

Na základe definície výrobku podľa nariadenia REACH (článok 3, ods. 3) možno výrobky medzi sebou rozlišovať na základe funkcie (a použitia), chemického zloženia a fyzikálnej formy (tvar, povrch alebo prevedenie). Ak majú výrobky rovnakú funkciu a použitia, okrem iných charakteristík súvisiacich s tvarom sú informácie o materiáli, z ktorého sú vyrobené (čiastočné informácie o chemickom zložení), dôležité, ak nie nevyhnutné, na identifikáciu konkrétneho výrobku vo fáze rozhodovania o nákupe následnými výrobcami a zostavovateľmi, koncovými používateľmi (profesionálnymi a priemyselnými) a spotrebiteľmi. Napríklad dosky kancelárskych stolov majú rovnakú funkciu a použitie a dajú sa rozlíšiť iba podľa materiálu, z ktorého sú vyrobené (napr. PVC plast, borosilikátové sklo, drevo) a ďalších charakteristík, ako sú napríklad rozmery. Keď sa výrobky stanú odpadom, koncoví užívatelia a spotrebiteľia ich často separujú alebo triedia do materiálových tokov odpadov a subjekty v oblasti nakladania s odpadom riadia a spracovávajú odpad v rámci týchto tokov. Identifikácia materiálu, z ktorého je výrobok vyrobený, umožňuje subjektom v oblasti nakladania s odpadom identifikovať materiálové toky odpadov ovplyvnené výrobkami, ktoré obsahujú látky uvedené v zozname kandidátskych látok. Preto sú takéto informácie relevantné pre subjekty v oblasti nakladania s odpadom, profesionálnych a priemyselných koncových užívateľov a spotrebiteľov.

Na vytvorenie databázy SCIP sú informácie o materiáli, z ktorého je výrobok vyrobený, začlenené ako (alternatívna) povinná požiadavka (tabuľka 6 v oddiele 2.3.1), pretože to majú byť informácie dostupné pre zodpovedné subjekty a považujú sa za potrebné na identifikáciu a rozlíšenie výrobkov a na zabezpečenie správneho zaobchádzania s výrobkami, keď sa stanú odpadom. Tento typ informácií je zvyčajne súčasťou technických a kvalitatívnych požiadaviek stanovených v normách pre výrobky. Je k dispozícii výrobcom výrobkov z EÚ, pretože sú to práve oni, kto si vyberá suroviny na výrobu svojich výrobkov. Mal by byť k dispozícii aj dovozcom výrobkov z EÚ a následným dodávateľom výrobkov. Tieto informácie sú už k dispozícii účastníkom dodávateľského reťazca a spotrebiteľom na etiketách a v katalógoch.

Existujú právne predpisy týkajúce sa konkrétnych výrobkov a odpadov, ktoré používajú kategórie materiálov (napr. materiály prichádzajúce do kontaktu s potravinami, [zoznam odpadov](#) podľa WFD, smernica 94/62/ES o obaloch a odpadoch z obalov), ktoré však nie sú harmonizované. V kontexte nariadenia REACH, kapitola R.12: Opis použitia [Usmernenia k požiadavkám na informácie a hodnoteniu chemickej bezpečnosti](#) zahŕňa „kategórie výrobkov“ založené na materiáli v systéme deskriptorov použitia na opis použití chemických látok.

Ďalšia časť tohto dodatku sa zameriava na nadradené kategórie materiálov a príslušné podkategórie zoznamu kategórií materiálov, ktoré sa majú použiť pri predkladaní oznámení SCIP do databázy SCIP (požiadavka „kategória materiálu“ uvedená v tabuľke 6 v oddiele 2.3.1.). Oddiel A1-2 sa zameriava na požiadavku na ďalšie charakteristiky materiálu, ako sa uvádza v tej istej tabuľke 6 v oddiele 2.3.1.

Zmesi ako také sú vyňaté z rozsahu databázy SCIP. Ako je však vysvetlené v oddiele 2.3.1.3. látka uvedená v zozname kandidátskych látok môže byť obsiahnutá vo výrobku (výrobkoch) s použitím zmesi obsahujúcej túto látku v ďalšom kroku spracovania daného výrobku alebo pri spájaní alebo zostavovaní dvoch alebo viacerých výrobkov do komplexného predmetu. V týchto prípadoch majú zodpovedné subjekty identifikovať „kategóriu zmesi“ z európskeho systému kategorizácie výrobkov (EuPCS), ktorá viedla k začleneniu látky uvedenej v zozname kandidátskych látok do nahláseného výrobku (výrobkov). Toto je alternatívna povinná požiadavka ku „kategórii materiálov“ (tabuľka 6 v oddiele 2.3.1). Podrobné informácie o systéme EuPCS sú k dispozícii na [webovom sídle toxikologických centier](#), preto je požiadavka SCIP na „kategóriu zmesí“ vylúčená z rozsahu pôsobnosti tohto dodatku.

A1-2. Nadradené kategórie materiálov a podkategórie

V tabuľke A1-1 nižšie je uvedených 11 nadradených kategórií materiálov. Ich podkategórie sú uvedené v doplňujúcich tabuľkách v časti „Zoznamy kategórií materiálov a ďalších charakteristík materiálov zahrnutých vo formáte SCIP“, ku ktorým sa dostanete prostredníctvom prepojenia uvedeného v časti A1-4. Boli vyvinuté na identifikáciu výrobkov podľa typu materiálu, z ktorého sú vyrobené (matrica), a na podporu správneho zaobchádzania s výrobkami, keď sa stanú odpadom. Zhoda medzi týmito navrhovanými kategóriami a kategóriami výrobkov v usmernení R12 agentúry ECHA a druhmi odpadu v zozname odpadov (rozhodnutie 2014/955/EÚ) je tiež uvedená v tabuľke 1.

Tabuľka A1-1. Nadradené kategórie materiálov

Kategória	Zodpovedá kategóriám výrobkov v usmernení R12 agentúry ECHA	Zodpovedá kódom na zozname odpadov (napr.)
1. Keramika	AC4	0802, 1012, 1701
2. Sklo	AC4	1011, 1501, 1601, 1702, 1912, 2001
3. Koža a surové kože	AC6	0401, 200111
4. Kovy	AC7	0201, 0603, 0604, 1003, 1004, 1005, 1006, 1007, 1008, 1101, 1102, 1201, 1501, 1601, 1603, 1608, 1611, 1704, 1910, 1912, 2001
5. Papier a lepenka	AC8	0303, 1501, 1901, 1912, 2001
6. Plasty (a polyméry)	AC13	0201, 0702, 1201, 1501, 1601, 1702, 1912, 2001
7. Kaučuky a elastoméry	AC10	0702, 1912
8. Kameň, sadra a cement	AC4	0104, 1012, 1013, 1705, 1912, 2001
9. Textilné vlákna a ostatné vlákna	(AC5)	0402, 0702, 1501, 1912, 2001
10. Drevo a korok	AC11	0301, 0302, 0704, 1501, 1702, 1912, 2001
11. Iné:	AC0	

V predloženiach do databázy SCIP sú minimálne informácie, ktoré sa majú uviesť pre materiál, z ktorého je výrobok vyrobený, na úrovni nadradených kategórií materiálov uvedených v tabuľke vyššie a následných podkategórií, t. j. úrovne 1 a 2. Ďalšia špecifikácia materiálu podľa podkategórií úrovne 3 je poskytovaná iba na dobrovoľnej báze, ak je predkladateľovi k dispozícii.

Pokiaľ ide o kompozitné materiály, ďalšie informácie sa nachádzajú v časti „Zoznamy kategórií materiálov a ďalších charakteristík materiálov zahrnutých vo formáte SCIP“, ku ktorej sa dostanete prostredníctvom prepojenia uvedeného v časti A1-4.

A1-3. Ďalšie charakteristiky materiálu týkajúce sa materiálu, z ktorého je výrobok vyrobený

Okrem identifikácie kategórie/podkategórie materiálu, z ktorého je výrobok vyrobený, môže zodpovedný subjekt poskytnúť ďalšie informácie nazývané „ďalšie charakteristiky materiálu“, ako sa uvádza v tabuľke 6 v oddiele 2.3.1. Zoznam týchto ďalších charakteristík materiálu zahrnutých vo formáte SCIP je dostupný prostredníctvom prepojenia uvedeného v časti A1-4.

A1-4. Zoznamy kategórií materiálov a ďalších charakteristík materiálov zahrnutých vo formáte SCIP

Zoznamy kategórií materiálov a ďalších charakteristík materiálov zahrnutých vo formáte SCIP sú spolu s príkladmi k dispozícii tu:

https://echa.europa.eu/documents/10162/6205986/material_categories_for_the_scip_database_sk.pdf/8e8cb57f-b2eb-6754-4a78-40e6029093e8?t=1672754398879.

Dodatok 2 Prístup reprezentatívneho výrobku pre „zskupenie“ mimoriadne komplexných predmetov

Flexibilita formátu SCIP, ktorý bol vyvinutý na prispôsobenie podávania hlásení od mnohých rôznych priemyselných sektorov, umožňuje uplatnenie ďalekosiahlejších prístupov „zskupenia“, ktoré by teoreticky mohli výrazne znížiť objemy oznámení. Pokiaľ ide o tieto možné ďalekosiahle prístupy „zskupenia“, agentúra ECHA zistila, že „prístup reprezentatívneho výrobku“ je najvhodnejší. Agentúra ECHA ho však neodporúča (pozri oddiel 3.1.5).

Prístup reprezentatívneho výrobku

Pri tomto prístupe sa výrobky v komplexných predmetoch s rôznymi látkami uvedenými v zozname kandidátskych látok v ich zložení uvádzajú v oznámení do databázy SCIP pod všeobecnou identifikáciou pre tieto komplexné predmety. Komponenty a čiastkové komponenty sa v oznámení do databázy SCIP uvádzajú pod jedným názvom a primárnym identifikátorom. Napríklad batérie sú zabudované do konkrétneho elektronického zariadenia zostavovateľom; ak podskupina týchto batérií od jedného dodávateľa obsahuje látku 1 uvedenú v zozname kandidátskych látok a iná podskupina týchto batérií od iného dodávateľa obsahuje látku 2 uvedenú v zozname kandidátskych látok, zostavovateľ môže v oznámení do databázy SCIP uviesť dve podskupiny batérií pod jednou identifikáciou batérie (jeden názov a primárny identifikátor, teda jedno oznámenie), bez ohľadu na to, či konkrétna použitá batéria patrí do jednej alebo druhej podskupiny, ako je uvedené nižšie:

- Elektronické zariadenie EDZ (primárny identifikátor 110)
 - Batéria BAT-H (primárny identifikátor BAT-H020)
 - Batéria BATZ1 (primárny identifikátor BAT001)
 - Látka 1 uvedená v zozname kandidátskych látok
 - Batéria BATW2 (primárny identifikátor BAT002)
 - Látka 2 uvedená v zozname kandidátskych látok

V každom prípade, okrem oznámenia zostavovateľa elektronického zariadenia budú musieť aj výrobcovia batérií vo vyššie uvedenom príklade vykonať dve oznámenia pre rôzne typy batérií, t. j. pre každú batériu, ktorú dodávajú zostavovateľovi elektronického zariadenia.

Výhody a nevýhody tohto prístupu:

- Výrazne znižuje počet oznámení priemyselného odvetvia [napr. v porovnaní so „smartfónom 100“ v príklade 3 v oddiele 3.1.3 by spoločnosť musela predložiť jedno oznámenie pre „smartfón 100“ verzus jedno pre každú možnú kombináciu rôznych komponentov obsahujúcich látku SVHC (jedno pre „smartfón 100 -1“, jedno pre „smartfón 100-2“, jedno pre „smartfón 100-3“)].
- Tento prístup vyžaduje, aby priemyselné odvetvie vytvorilo hypotetický komplexný predmet (v príklade vyššie: „Batéria BAT-H (primárny identifikátor BAT-H020)“). Informácie týkajúce sa možných kombinácií komponentov alebo čiastkových komponentov, napr. od viacerých dodávateľov alebo z viacerých zdrojov, sú prepojené s týmto („materským“) hypotetickým komplexným predmetom ako komponenty (v príklade vyššie: BATZ1 a BATW2 s rôznymi látkami uvedenými v zozname kandidátskych látok od rôznych dodávateľov sú prepojené ako komponenty batérie BAT-H). Preto by tento prístup v porovnaní s inými ďalekosiahlejšími prístupmi mohol pôsobiť ako stimul na prispôsobenie údajov a zlepšenie ich kvality, pokiaľ ide o komponenty a čiastkové komponenty komplexných predmetov. Riziko obsahu bezvýznamných údajov pre používateľov databázy, najmä pokiaľ ide o identifikáciu v nej uvedených komponentov, čiastkových komponentov a výrobkov, by mohlo byť menšie.

- V porovnaní s inými ďalekosiahlejšími prístupmi „zoskupenia“ tento prístup umožňuje „odkazovanie“⁴⁶ ako možnosť odkazovať na údaje, ktoré už do databázy SCIP predložili predchádzajúci dodávatelia (v príklade vyššie: dodávatelia batérií BATZ1 a BATW2).
- Je však zrejmé, že takéto riešenie so sebou prináša aj riziká, ktoré môžu dokonca narušiť ciele databázy: napr. subjekty v oblasti nakladania s odpadom a spotrebitelia budú vedieť iba to, že výrobok alebo produkt „môžu obsahovať“ látku uvedenú v zozname kandidátskych látok, ale nebudú si stopercentne istí, či model v ich rukách obsahuje alebo neobsahuje látku uvedenú v zozname kandidátskych látok. Pre niekoľko odvetví subjektov v oblasti nakladania s odpadom môže byť táto úroveň informácií dostatočná, ale pravdepodobne nie pre pracovníkov demontáže a subjekty v oblasti nakladania s odpadom zaoberajúce sa prípravou na opätovné použitie, ktoré by potrebovali informácie o konkrétnych výrobkoch a nie o hypotetických „reprezentatívnych“ výrobkoch. Môže to tiež oslabiť cieľ zmeny zákonodarcu vyvinúť tlak na dodávateľské reťazce, aby nahradili látky uvedené v zozname kandidátskych látok vo výrobkoch, alebo presnejšie sledovali ich prítomnosť v duchu bezpečnosti už vo fáze návrhu, a to aj pri použití viacerých zdrojov.
- Okrem toho je otázne, či je takéto riešenie v súlade s právnym textom, ktorý vyžaduje oznamovanie na úrovni „výrobku“, čo by si vyžadovalo presnejšie informácie o tom, ktorý výrobok (výrobky) obsahujúci látku uvedenú v zozname kandidátskych látok je zahrnutý do oznamovaného komplexného predmetu.

EURÓPSKA CHEMICKÁ AGENTÚRA
P.O. BOX 400, FI-00121 HELSINKI, FÍNSKO
ECHA.EUROPA.EU